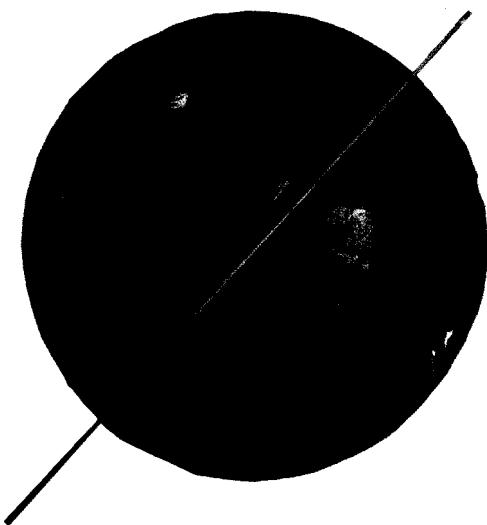


ريجيس دوبري

حياة الصورة وموتها



ترجمة : فريد الزاهي

حياة الصورة وموتها

حين يغدو كل شيء يغدو ذا قيمة. فتجاهل الاختلافات يتقوى مع اختزال الصالح في المأسي. والمظاهر، باعتباره مثلاً، يحمل في طياته جرثومة فتاكه تتمثل في التشابه. كل المُمْلُّ المتميزة خطى بعيانية اجتماعية قوية. وما ينبع عن ذلك هو أن لغة الأغنى تصبح لغة كل الناس. وقانون الأقوى القاعدة المثل.

إن عصر الشاشة حين يغدو مسيطرًا أينما كنا ستكون فضيلاته الفساد ومنطلقه الامثلية. وأفقه عدمية مكتملة. لذا فإن غربزة البقاء لدى الجنس البشري، مثلها مثل الرغبة البسيطة في تفضي اللذة لدى الفرد أو الأئم، سوف تضطر، إن عاجلاً أو آجلاً إلى الحد من الامتيازات التي خطط بها الصورة. ولكن يتم إيقاف الاختناق واليأس. سوف يتم إيلاء الأهمية للفضاءات الباطنية اللامرأوية، وذلك عبر الشعر والمحاطرة، القراءة والكتابة والافتراض أو الحلم.

ريجيس دوبري مفكر فرنسي، عاش في شبابه تحりه الكفاح في بوليفيا مع شيء آخر. اشتغل مستشاراً لفرانسوا ميتران في الثمانينيات. له مؤلفات عديدة في الفكر والثقافة والوسائط. وهو يرأس حالياً دفاتر الوسائلية، الرائدة في مجال تحليل الوسائل وألياتها الثقافية.

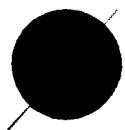
د . فريد الزاهي ، حاصل على دكتوراه السلك الثالث في الدراسات العربية والحضارة الإسلامية من جامعة السوربون ، وعلى دكتوراه في الأدب الحديث. أصدر مؤلفات عن الكتابة الأدبية ، والجسد والصورة والقدس ، وترجمات عديدة لمؤلفات : جاك دريدا وع. الكبير الخطبي وجوليا كريستيفا وغيرهم. ينشر باللغتين العربية والفرنسية أبحاثاً ودراسات عن الصورة بالجلات والجرائد المغربية والدولية. وهو يشغل حالياً بالمعهد الجامعي للبحث العلمي بالرباط.

ISBN 9981-25-218-2



9 789981 252189

الأسطوانة الشمسية
للفنان المغربي
محمد القاسمي



الفصل الرابع

نحو مادية دينية

أكاد لا أحتمل النقل الذهبي للمتحف، تلكم السفينة العظيمة.
فكم تجادلني أعمال بيکاسو أكثر من أفواهها المخرومة.

جان كوركتو

◆◆◆

جرت العادة أن يدير علم الجمال ظهره للتقنية . إنه طلاق مؤسس منحه كانط حظوة كبرى . ولكي نؤكد ترابط المادي والروحي في الصورة ، علينا باللجوء إلى علم متعدد الباحث هو الوسائطية . فهي برفقها لعائق النزعة الإنسانية ، التي لا تتقبل بأن تكون الذات وموضوعاتها امتدادا لبعضها البعض ، تمكنا من نظرة منسجمة للتغيرات الفاعلية الأيقونية .

◆◆◆

التحدي الوسائطي

يبدو أننا نخلط خلطا فظيعا بين الأجناس والأمكنة والعصور . فقد كنا نتحدث في اللاهوت ، وها نحن نصل إلى مجال السياسة ، فيما كنا نتحدث من لحظة خلت عن الفن والأسلوب . مما هذا الخطاب؟ إنه غير خالص؟ نعم لأنّه يوجد في مجال تقاطع حقول متعددة . لكنه مع ذلك خطاب منسجم . فالوسائطية تسعى إلى أن تجعل من الخلط بين الأجناس نسقا ، أي خليطا له ميزاته ، حتى ولو كانت مضطربة بفعل العادة إلى أن تصنع الجديد من القديم ، أي من المقولات المبنية مُسبقاً والمزعولة (كـ"السياسة" وـ"الفن" وـ"اللاهوت" . . . الخ)

وليس من الخطأ أن تطرح ممارسات الصورة ، في الآن نفسه ، سؤالا تقنيا من قبيل : كيف تم صناعة الصورة؟ وما هي المواد والمسافات والأرضيات التي تستعملها؟

وأي مكان للعرض وأي تعليم تستلزم؟ وهي تطرح كذلك سؤالاً رمزاً هو : أي معنى تطلقه الصورة؟ وما هي الأطراف التي توجد بينها؟ ثم أخيراً سؤالاً سياسياً : أي سلطة للصورة، ومن يراقبها وما هي وجهتها؟ لقد كانت للمعارك الكبرى التي دارت حول الصورة هذه الأبعاد الثلاثة، ولهذا رمت بالرهان والصناعة والجنود معاً في حلبة المصارعة القاتلة. فالصورة المصنوعة هي في الآن نفسه متوج ووسيلة عمل ودلالة. لقد مثلَ فيرونيز Veronèse أمام محكم التفتيش ليبرر أمامها الحضور اللاتين للمهرجين والأنذال قرب المسيح في لوحته : زفاف كانا. فهل نعتبر ما قام به "تركيباً متسرعاً"؟ إن تاريخاً للبصر يلزم أن يكون مرتبطاً أشد ارتباط بهذه الوجوه المتعددة والمختلفة التي يكون كل واحد منها موضوعاً لمبحث مستقل واستقلالي؛ ذلك أن تاريخ الفن يبحث في تقنيات الصنعة وأثار الأساليب والمدارس والاتجاهات. وتبحث الأيقونيات iconologie¹ أو السيميائيات في الطابع الرمزي للأعمال الفنية (إما بتفسير الصورة وإضاءة جوانبها الغامضة بوسطها الثقافي، وإما بالتحليل الداخلي للأشكال). أما تاريخ الذهنيات فإنه يبحث في التأثيرات وموقع الصور في المجتمع. تلك هي تقسيمات العمل الأكاديمي، إنها تعمل بالتجريد وتجزيء الواقع. وهي تقطيعات ضرورية من الناحية العلمية، غير أن مساوئها تكمن في طمس المفاصل التي توحد في ما بينها. إن السبب يكمن في أن كل محور يفعل في المورين الآخرين ويفاعل معهما. فالصورة، حين تغير من طابعها (تقنيتها)، لا تحافظ على نفس الآثار (السياسية) ولا على نفس الوظيفة (الرمادية). وإذا كان تاريخ الروحانيات عسكرياً، وتاريخ الأمبراطوريات دينياً، فإن الاثنين لهما قاعدة تقنية. إن هذا المصلع الثلاثي السطح الذي ترتبط فيه خصائص وأبعاد كل سطح بخصائص الوجهين الآخرين هو ما يسمى المركب الوسائطي. أما وضع الوجوه الثلاثة تحت الضغط فإنه يتمُّ بلحِمِ المعاور والأقطاب الثلاثة بعضها ببعض. وما تنوّق إليه هو التمكن من عكس السطوح المرجعية الثلاثة بكل أبعادها وتنوعاتها وبشكل شفاف على الفضاء كما نفعل ذلك في الحاسوب، وذلك بتغيير زوايا النظر والمنظورات، لكن من غير فسخ لوحديتها. فضرورات الكتابة الخطية وحدتها هي التي تبرر تناولنا للتغيرات البصر فصلاً بفصل.

إن ما يشتغل (في العمل الرمزي) نادراً ما يحظى بالأهمية الالازمة (في التقارير الفلسفية). أليس بإمكاننا عكس هذه الخطوة وتبيئ نظرنا على كل ما يغير واقعاً معيناً بتوسيطه لأقطاب متعارضاته. لهذا فمقاربتنا هذه تسعى إلى نقل الأهمية ومنحها لكل ما هو ببني، ذلك لأنها مقاربة مخترقة للنزاعات الوطنية والانضباطية وللتتقسيمات الراهنة للمعرفة، وبعيدة كل البعد عن الفكر الثنائي الذي يعسُّكر في المواجهة العقيمة

بين النفس والجسم والمادة والروح والعلامات والأشياء والداخل والخارج. فهي تستقر، من ثمة، في الفواصل وتسائل المؤوّلين والوسطاء. ففي مجال يسمى "أفكاراً"، سواء كانت مكتوبة أو مطبوعة، تم في ما سبق محاولة وضع التحليل المادي للأجهزة الدينية والإيديولوجية، وهي الموضوع التقليدي لـ"العلوم الأخلاقية" مع التحليل الأخلاقي لأجهزة الإرسال، وهي الموضوع التقليدي لـ"تاريخ التقنيات"، في وضعية تقاطع. بالشكل نفسه، نرحب نحن في مجال الصور، سواء كانت يدوية أو صناعية، الملاقة بين التحولات التقنية والأوساط السوسيولوجية والثوابت الأسطورية للتخيل.

إنه تمرين شديد الصعوبة لأن الآلات والأساطير لا تتعايش بأمان. فال تاريخ السعيد، المتحرك والتطورى لعلاقتنا بالأشياء (التقدم الصارخ للعلوم والتقنيات) يدير الظاهر للتاريخ المُتعنّع والعصابي والشقي، أي لتلك الزاوية المظلمة التي لا غنى عنها. أبداً باعتبارها شيئاً. تلك الزاوية التي لا تكفى عن السعي نحو تسلیط الضوء عليها، مسائلين باستمرار صور العالم كلها. لهذا فإن هذا البحث لا يمكنه أن يندرج في أي "خانة" تتصل أكاديمياً بعالم الصور، فلسفة كانت أو تاريخاً أو نقداً أو علم نفس أو علم اجتماع أو سيميولوجيا. ولأن مقاربتنا تظل صديقة لكل واحدة منها فإنها لا ترتبط بأي منها بل تأخذ من كل خانة محاسنها.

إننا نسمى "وسائلية" *médiologie* المبحث الذي يتكلّف بالكشف عن نقط لقاء وتوحيد التقنية والسياسة والتصرف. ببعدها عن لوازم البصر التقنية، يمكن لهذا المبحث الجامع *interdisciplinaire* أخيراً تناول تكنولوجيات المقدس (بتحرير المصطلح الأخير من كل إيحاءاته الخارجية أو العقائدية). فالإحساس بالمقدس لا يخلو من شوائب التطور التقني.

لقد أخذنا طريق مادية دينية (فنحن على علم بأن الديانات هي أكثر مادية مما نعتقد وبأنها تتجاهل هي نفسها ذلك)، بالرغم أن من هذا التعبير له في آذاننا الصماء وفع ثباتها لها آلاف السنين. إنه طريق "مادي" لأنه من الواضح لكل واحد يراقب الإرسال الرمزي أن الأدنى هو "خلاص" الأعلى وأن في المادة "خلاص" الروح. أليس الأعلى والروح، إذا ما هما ظلا من دون سندٍ مادي، محكومين بهباء اللحظة وبالطابع المحلي للصوت والحركة غير القابل للتناقل. وهو طريق "ديني" لأن الرمزي، لغة ووظيفة هو يربط بين الإنسان وأخيه الإنسان. من المستحيل إذن فهم الصور من دون الخلط بين الروح والجسد. وإنه لذو طابع أغراضي أن يلجم ماركسي من قبيل والتر بنيامين استعمال معجم "روحي" لتحليل العمل الفني. فماذا تعني هالته *aura* الشهيرة

غير المادة المحسوسة للروح، إلا إذا تعلق الأمر بالروح المحسوسة للجسم، إذ أن الكلمة اللاتينية *aura* تعني النفس والنفس والتنفس؟).

لقد كان للإغريق الحق في التمييز مفاهيمياً بين فعل الإنسان الذي يقع على الإنسان (فسمهو بـ*براكسيس*) وفعل الإنسان في الطبيعة (الذي سموه *technè*). إنها أفعال لا تحيل على نفس القوانين، وتقع في زمنين مختلفين. بيد أنها لا نستطيع واقعياً حجزهما في خانتين محكمتين، فلا رمز يكون فاعلاً ولا يخضع وبالتالي للإرسال، ولأن صيغ إرسال العلامات وستندها المادي لم تبُدْ لنا أبداً ت甞عاً "للفعالية" الثابتة. إن هذا يعني أن الفعل الرمزي يتطلب عملية تقنية، سواء كان مفصلاً صوتياً أو حركيًّا أو كتابة مرئية، أي كل وسائل النشر التي تتطلب عملاً مادياً على مادة.

فكلمة *religion* (ديانة) في اللاتينية لها مصدران : *relegare* وتعني ربط و *relegere* وتعني جمَع. ألا يمكننا نحن المصالحة بينهما باعتبارنا أن الرابطة الرمزية التي تنشأ بين أفراد مجتمع ما تختلف باختلاف النسق المادي لجمع آثار؟ سواء تعلق الأمر بشقاقة شفوية أو مخطوطة أو مطبوعة أو سمعية بصرية أو إعلامية فإنها كلها عوامل للانسجام الاجتماعي. غير أن النسيج الترابط بين المجتمعات الإنسانية ليس هو نفسه، وذلك تبعاً لكون الكرامة الدينية والعمل العظيم تحافظ عليها ذاكرة جماعية أو شريط مغناطيسي أو أقراص إلكترونية. وإذا ما نحن ربطنا أكثر بين الذاكرة المادية (التي تنطبع عليها متاليات الآثار) والذهنيات الجماعية، وبين المجموعات البشرية والتواصلات، وبين جسم المجتمعات وروحها، فما الذي سيقع؟ إن أداة العطف هذه التي ماتزال كثيفة التركيب هي التي نرحب في فتحها كما لو كانت صندوقاً معمتاً.

الفعالية الرمزية

لنعد إلى منطلقتنا، أي إلى دراسة طرق ووسائل الفعالية الرمزية. فمقصد المعنى يمكنه أن يتم سواء في الكلمات، مكتوبة كانت أو منقوقة، أو في الصور، مرسومة كانت أو منحوتة أو منقوشة. ففي كتابنا دروس في الوسائلية العامة^(١)، وبعد أن تعَيَّنا تأسيس تداوليات للفكرة في حقل اللغة، انتقلنا إلى تداوليات الصورة في مجال المحسوس. فهل تأتي الصور، بوصفها قوىًّا بعد الأفكار بوصفها قوىًّا كذلك؟

إنها "سلطة الصور"، وهو تعبير يلزم فهمه بداية في معناه المادي، أي في معنى "إنتاج الآثار" و"تغير سلوك ما". فكما أن ثمة كلمات تخرج وتقتل وتحمّس وتخفف عن النفس... الخ، كذلك ثمة صور تثير الغثيان والقشعريرة وتسلّل لللعاب، وتساهم في انتخاب مرشح دون آخر... الخ. إنه ابتدال مُلغز. فالإشهار التجاري يتعرض

للنقد نظراً لأثره الذي يُعتبر إغواء وإفساداً وإحراجاً وتلويناً واحتلالاً وتشريطاً. . . الخ، وذلك انطلاقاً من مصادرة على المطلوب لم يتم تبريرها أو شرحها إلا نادراً، وتمثل في كونها تملك تأثيراً على الجمهور. وهوادة الإشهار والمعادون له يتقاسمون على الأقل هذه الفكرة السابقة. وكل واحد منهم يتظاهر بالعكس. وإذا كان علماء الاجتماع غير قادرين على القياس العلمي للتأثير المبتدل "للعنف في التلفزيون" على انحراف المراهقين، فإنهم مع ذلك يتضيقون كلهم على القول بأن الصورة المبثوثة في تلفزيونات غيتوهات السود الأميركيتين قد كانت حافزاً على وجود العصابات في ضواحي المدن الفرنسية الكبرى. إنها فعالية عجيبة: فهذا أحد المراهقين المنحرفين، وقد تم القبض عليه وهو يمثل دور الرعيم في الضاحية الجنوبية لباريس، بعد أن داس راجلاً، متتجاوزاً إشارتي ضوء أحمر وهو يستعرض سرعته بشكل جنوني يسأل القاضي: لماذا يُملّك رجال الشرطة في كاليفورنيا الحق في القتل ولا يسمح له هو بذلك. وهذا الخبر منشور في الجرائد في صفحة "الحوادث". وهو ما يجعلنا نستنتج أن الصورة ليست ضارة بطبيعتها، وإنما هي تغذي بجهد قليل أو كثير، في كل يوم يمدد الله به عمر الكون، نزوعاً محاكماتها لأشعوريا لدى المتفرجين. أكيد أن مشكل النماذج المتخيّلة للتماهي ليس جديداً أو غريباً. فيإمكاننا الافتراض أن الشباب من قناصي البقر الوحشى في العصر الجلدي كانوا يخاطرون بلا جدوٍ نظراً لتأثيرهم بالنقوش الحجرية. لكن قِدم لغز ما لا يفترض بالضرورة حلّه.

لقد اهتم الإنسان في الغالب بفعالية الكلمات أكثر من اهتمامه بفعالية الصور. فالتحليل النفسي والساخر يستثران باهتمام الإثنولوجيين أكثر من التشكيليين وفناني المقصقات أو السينمائيين. وفي هذا المضمار غدت تحليلات ليفي ستراوس للشaman العامل بين ظهراني هنود الكونا Cuna في بتاماً بمثابة قانون. فحين تجد المرأة الحامل صعوبة في وضع ولدها يتم اللجوء إلى الساحر. هكذا يدخل المولود إلى كوخها وبغنى ويرتلي عند سريرها كلمات لها القدرة على الكشف عن رحمها وتوسيع مخرج الجنين. "إن المرور إلى التعبير اللغوي يحرر العملية النفسية من الحصار"⁽²⁾. إنها طبعاً علاقة دال بمدلول، لا علاقة علة بمعلول. فما يمنع للفعل السحري فعاليته هو الاعتقاد المشترك بين الساحر والمريضة والعشيرة بكمالها في السحر. وإذا نحن لم نؤمن بفضائل التحليل النفسي قبل الاستلقاء على السرير التحليلي فهل يبقى للعلاج أي فعالية؟ وهل تنبع الرؤية إمكانية الانتقال إلى الفعل بطرق مشابهة؟ وهل بإمكاننا المقارنة بين عملية التصوير التي تمثل في إعطاء السليم طابعاً مرئياً ومنظماً، و"العلاج الكلامي" talking cure المتمثل في تنظيم التشابك بين إحساسات غامضة ومتواالية حكاية مكونة من أساطير

معروفة. من الأكيد أن خرقة القديس التي تشفى من الأمراض، والنذر الذي يجلب التوبة لصاحبه والرسم الذي يرطب على المرأة، وتمثل القديسة فيرونيكا الذي يضمن خلاص المرأة بمجرد النظر إليها، كل هذا يفترض من الرأي فعل ثقة واعتقاداً مسبقاً ومسكتوا عنه.

ولا ننسى هنا الحالات الأقل حظاً للفعالية الرمزية التي تصبح بها جرائتنا. في هايتي، تسمى عقوبة الطوق، التي كانت تمارس خلال الانتفاضات الشعبية الكبرى لسنة 1990 : "الأب لوبران". من أين جاءت فكرة حرق أتباع الحاكم أحياءً بوضع عجلة مشتعلة في رقبتهم؟ إن مصدرها هو شريط إشهار تم تحويله مجرأه بشكل عفوياً. فقبل الأحداث بقليل ظهر على الشاشة أحد أعيان بور بـ"رانس عاصمة هايتي، وهو الأب لوبران، وفي عنقه عجلة، وذلك في لوحة إشهارية للعجلات. لم يكن الرجل الطيب هذا، الذي ليس راهبا وإنما تاجراً بالجملة، أن يبيع سلطته بواسطة صور مدحشة. لكن المترجين استغلوا الإشهار لإشاع رغبتهم في انتقام قديم. فطرق الفعالية الأيقونية ليست بأقل استعصاء من طرق القضاء والقدر. فليس ثمة من صورة بريئة، لكن بالطبع لا وجود لصورة آثمة، لأن من يفرض على نفسه شيئاً من خلالها هم نحن. فكما أن ليس هنا من تمثيل بصري يملك فعاليته في ذاته وبذاته، كذلك فإن مبدأ الفعالية لا يلزم البحث عنه في العين الإنسانية، وهي ليست أكثر من لاقط للأشعة، وإنما في المخ الذي يثوى وراءها. فالبصر ليس هو شبكة العين.

ترى الصقور أفضل منا لكنها لا تملك نظرة. كما أن الكلب لا يتعرف على صاحبه في الصورة. فالحيوان لا يحس بغير الأشياء التي تملك أمارات. إنه لا يفصل بين الحافر والموضع الممثل (فالنمر لا يتعرف على مروضه إلا وهو واقف). الإنسان هو الشديديُّ الوحيد الذي يرى بشكل مضاعف. شبكة العين ترسل إليه بصورة يحللها المخ وينعنها دلالة. فهو يستطيع لذلك أن يرى، في أيقونة ما، قطعة الخشب المقططة بخلط من الجير وأصفر البيض والورنيش والخُضاب، ومن خلالها الحضور المقدس للمسيح. إن أيقونة مَا تشكل إعلاناً للإيمان، لكن "أي إدراك مهما صغره هو أيضاً إعلان عن الإيمان وإن بدرجة أقل": فإلقاء نظرة يكون دائماً رهاناً. إن عملية الإرسال العصبي البيولوجي لحافر إخباري لا زالت لحد الآن غامضة. فيما نعرفه هو أن العين ليست سوى جهاز لتحديد الاتجاه، فيما يقوم المخ بـ"معالجة" الإشارات الضوئية. والصورة الضوئية تتسع عن استغلال ذهني توفر له شبكة العين ما يحتاجه من تموين، فيما تتكلف الأعصاب باستراتيجياته. إن الأعصاب هي التي تختار المعلومات، بحيث إننا نعكس المرئي بقدر ما نتلقاه. وبما أن لا وجود لثنائية بين الفيزيقي المخارجي (أي الأشعة الضوئية والأشكال

المدركة) والإدراك المعرفي الداخلي (أي الهيكلة الكيفية للأشكال)، كذلك لا يوجد في هذا الجانب "مساحة منبسطة مغطاة باللون مجموعة تبعاً لنظام معين" (موريس دوني)، وفي الجانب الآخر "امرأة عارية". فالجانبان يحدُثان في الوقت نفسه، لا قبل ولا بعد، ويشكلان لوحة واحدة. فالمساحة المنبسطة و"الآلية السيمباوائية" لا ينفصلان، بقدر ما لا تنفصل اليد والمخ لدى التشكيلي.

صدام الأزمنة

ليست حركة الصورة والكلمة من نفس الطبيعة، ووجهُيهما ليست هي نفسها. فالكلمات تقذف بنا نحو الأمام فيما ترمي بنا الصورة في الخلف، وهذا التراجع في زمن الفرد والجنس الإنساني يعتبر مسرعاً ومحركاً للقوة. إن المكتوب نceği، أما الصورة فنرجسية. ومهمة أحدهما الإيقاظ فيما تكمن مهمـة الآخر في إتـامة الـيقـظ والتـنويم التـدرـيجـي. الكلمة تـوقـقـ والصـورـةـ تـمـلـدـ (فـأـجـمـلـ الصـورـ نـرـاهـاـ وـنـحـنـ مـدـدـونـ،ـ وـالـاسـتـغـرـاقـ فـيـ عـقـمـ الـكـرـسيـ يـعـتـبـرـ مـتـعـةـ هـوـاـ السـيـنـمـاـ).ـ وـنـحـنـ لـاـ نـقـرـأـ الـكـتـبـ جـمـاعـةـ،ـ كـمـاـ أـوـ بـيـنـ الـيـقـظـةـ وـالـنـوـمـ.ـ غـيرـ أـنـاـ يـكـنـ أـنـ شـاهـدـ لـوـحـةـ أـوـ فـيلـمـ أـوـ مـسـرـحـةـ جـمـاعـةـ،ـ كـمـاـ تـنـصـتـ قـاعـةـ بـكـامـلـهـاـ لـلـموـسـيـقـىـ.ـ فـالـاتـبـاهـ غـيرـ المـرـكـزـ يـوـقـفـ القرـاءـةـ،ـ لـكـنـهـ لـاـ يـوـقـفـ البرـنـامـجـ التـلـفـزيـونـيـ أـوـ الإـذـاعـيـ أـوـ الـأـسـطـوـانـةـ الدـائـرـةـ.ـ وـالـصـورـةـ،ـ كـمـاـ هوـ حالـ الصـوتـ أـوـ الـموـسـيـقـىـ،ـ عـلـىـ عـكـسـ النـصـ،ـ تـعـتـمـلـ فـيـ أـجـسـامـنـاـ.ـ إـنـ النـظـرـ يـلـمـسـ وـيـتـلـمـسـ،ـ يـنـزلـقـ أـوـ يـنـغـمـسـ،ـ يـسـ أـوـ يـلـجـ.ـ فـهـوـ يـفـتـنـ وـيـسـكـ بـالـاهـتـمـامـ وـيـسـثـأـرـ بـهـ.ـ إـنـهـ يـدـلـكـ الـخـواـسـ وـيـفـرـضـ ثـقـلـهـ (ـفـالـنـحـنـ يـرـتـبـطـ أـكـثـرـ مـنـ الـأـنـاـ بـالـهـوـ،ـ وـالـلـاوـعـيـ الجـمـاعـيـ دـيـنـيـ بـطـبـعـهـ باـعـتـبـارـ عـرـاهـ الـتـيـ لـاـ تـنـفـصـمـ مـعـ الصـورـ،ـ مـقـارـنـةـ مـعـ الـوعـيـ الفـرـديـ).ـ ثـمـةـ تـرـاجـعـ تـلـذـذـيـ فـيـ كـلـ تـأـمـلـ،ـ كـمـاـ لـوـ أـنـ الـأـصـلـ وـالـأـمـ وـمـاـ قـبـلـ التـارـيخـ تـأـخـذـنـاـ بـيـنـ أـحـضـانـهـاـ.ـ يـكـمـنـ سـرـ قـوـةـ الصـورـ بـالـتـأـكـيدـ فـيـ قـوـةـ الـلـاشـعـورـ فـيـنـاـ (ـبـاعـتـبـارـهـ مـفـكـكـاـ كـالـصـورـةـ وـمـبـيـتـنـاـ كـالـلـغـةـ).ـ نـحـنـ نـسـتـبـطـنـ الصـورـ-ـ الـأـشـيـاءـ وـتـخـرـجـ الصـورـ الـذـهـنـيـةـ،ـ بـحـيثـ إـنـ التـصـوـيرـ وـالـمـتـخـيلـ يـتـرـابـطـ بـعـضـهـمـاـ بـعـضـ.ـ هـكـذـاـ يـمـنـحـ الـحـلـمـ وـالـاسـتـيـهـامـ وـالـرـغـبـةـ لـلـصـورـةـ الـمـوـضـوعـ شـيـئـاـ مـاـ الـذـيـذاـ وـمـتـلـتـاـ يـمـصـ كـثـدـيـ وـعـلـاـنـاـ بـغـتـةـ بـالـشـنـوـةـ.ـ إـنـهاـ قـوـةـ دـيـونـيـزـيـةـ،ـ هـكـذـاـ كـانـ سـيـقـالـ لـنـاـ مـنـ قـرـنـ مـضـىـ (ـلـكـنـ دـيـونـيـزـوسـ كـانـ ذـاـ عـلـاقـةـ وـطـيـدةـ مـعـ السـمـعـيـ،ـ وـنـيـتـشـهـ كـانـ يـفـضـلـ الـأـذـنـ عـلـىـ الـبـصـرـ).ـ يـعـبـرـ عـنـ ذـلـكـ الـيـوـمـ بـالـخـضـانـةـ أـوـ الـهـدـهـدـةـ الـبـصـرـيـةـ.ـ أـنـ نـرـىـ يـعـنـيـ أـنـ تـخـتـصـ،ـ أـنـ نـوـقـفـ الـمـنـطـقـ الـخـطـيـ لـلـكـلـمـاتـ،ـ وـنـنـفـلـتـ مـنـ دـهـالـيـزـ الـتـرـكـيـبـيـ وـنـعـانـقـ لـمـرـةـ وـاحـدـةـ كـلـ حـيـاتـنـاـ الـماـضـيـةـ.ـ إـنـهـ تـمـاسـ عـجـيبـ :ـ السـرـعـةـ وـمـعـهـاـ الـطـفـولـةـ.ـ وـإـنـهـ لـحـظـ إـلاـهـيـ أـنـ تـمـ الـجاـوـرـةـ مـنـ غـيرـ أـيـ تـرـاتـيـةـ وـمـنـ غـيرـ خـطـيـةـ أـوـ قـلـبـ لـلـصـفـحـةـ.ـ وـهـيـ

في غمضة عين، لحظة شباب وتركيب وخلود. فلوحة لرمبراندت هي يوم قيامة داخلي : إنها أرواحنا البارزة وقد أُخرجت للنور.

للحصورة دائماً السبق، والشخص الذي يقع فريسة للصور ليس معاصراللشخص الذي يمارس استدلالاته على الكلمات. إنه الشخص نفسه لكنه يجد نفسه فجأة في فارق عن ذاته، مفلوقاً وقد أصبح شخصاً سحرياً. إنه لم يعد شخصاً معقولاً، فقد فكَ عقدة وعيه وخرر هذياناته. فالتفاوت يخترق كل لحظة من تاريخ العلوم والحكم. وكان بروتستانتيو فرنسا المعاصرین لموتياني، المتآدون والإنسانيون يتهمجون على صورة "الملك لويس الحادي عشر في قلب الموجة العادية للتصوير". وكانوا يسكنون بها كما لو كان حياً ويقطعون يديه ورجليه ورأسه⁽³⁾. كما كان آخرون يجلدون الصليب أو يقطعنون رأس العذراء. وفي الوقت نفسه، لم يشك الكاثوليكيون الأرفع تربة ولو للحظة، في أن صورة "السيد سانت أنطوان" قد رمت بالمرتزقة الكالفينيين الذين كانوا يستمونها في النهر. كما أن المعاصرين لديكارت كانوا يتناقلون بشغف حكاية ذلك التركي الذي ما إن ضرب صليباً بمعقوفته حتى أصبح للتو بفلج نصفي. أما معاصر ونيتون فقد اعتبروا بالتأكيد أن صورة المسيح هي شكل ما للمسيح نفسه. وفي ذلك يمكن عارًّا خرق المقدسات. فقد قُطع رأس فارس "لابار" في قلب عصر الأنوار بعد أن أُلهم بتوجيه ضربة سكين إلى صليب، ولعدم تعرية رأسه أمام القربان المقدس. فإذا كان المشرع يعتبر إراادة قتل الإله في صورته قابلة للتصديق بمدئياً وعقوبتها القتل، فذلك لأن الصورة تظل، لدى الشعب، الصنم الذي كانته خلال آلاف السنين، أي شيئاً أشبه بالشخص الحي الذي يبكي الدم حين تُمس كرامته أو يُهان قبل أن يُحطّم. وليس يخفى أن تحطيم الصورة يشبه عملية قتل. فقد قامت الكنيسة الإصلاحية بتحطيم الأصنام البابوية بشكل يمكن اعتباره أشبه بإعدام أو عقوبة قصوى.

إن الأمر يتمُّ كما لو أن التمثال الحجري أو الملون يوْقظ في الزمن الديني نفسه ما هو أكثر بدائية في البدائي، أي ذلك المستوى الأوّلي في المقدس الذي نسميه تطيراً. بل إن الأمر يبدو كما لو أن غزوات العقل تظل عاجزة أمام الحركات العبادية نفسها وأمام حركات التحطيم النقط الحستاسة نفسها. فضربيات المطرقة التي يوجهها القبطي المؤمن بالطبيعة الأحادية للمسيح، في القرن الخامس، لعني حورس أو أوزيريس في الطريق الدائري لمعبد إدفو، تجد صداتها في ضربات البروتستانتي الفرنسي على أيدي وعيون المادونات والقديسات المصنوعة من الخشب والجص، وذلك في قلب القرن 16، قرن النزعات الإنسية. أما ضربيات مِعْوَل الكافر العاري في السنة الثانية من التاريخ، المصورة في ميداليات لويس الرابع عشر، الموجهة للعينين أساساً، فتشهد بأن الزمن هنا

يجد صعوبة في المرور. بيد أن "نظرة شعب حز لـ يمكنها أن تمس رموز الاستبداد". ألم نقف على الحركات نفسها ولم نسمع الكلمات نفسها، في أيامنا هذه، في براغ وموسكو وبودابست، وكلها تتصل بالرموز البصرية لاستبداد من نوع آخر؟ إن ردود فعل الإيمان بالأصنام تغذى ردود فعل معاادة التصوير، غير أن هذه الأخيرة تبدو أكثر حيوية من نظيرها المعكوس. فالهمجي والمترنح (معادي التصوير) أو المتمرد المتطلع للحرية يؤكـدـ، حسب الميل، أنه من غير الممكن اجتثاث ذكريات مشروعية ما من غير تحطيم الصور التي تحضـنـ تلك المشروعـياتـ. فالشعب الفرنسي لا يستطيع رؤية ما لم يعد موجودـاـ لأنـهـ قـامـ بـتحطـيمـهـ: لهذا فنظرـهـ سـتـضرـبـ وـسـتـعرـضـ لـلـاذـالـ. لكنـ تحـطـيمـ قـطـعـ منـ الـخـشـبـ أوـ الـحـجـرـ أوـ الـثـوبـ لاـ طـابـ تـمـثـيلـيـ لهـ، إـنـهـ "ـفـرـيـانـ ثـارـ"ـ وـتـضـحـيـةـ "ـاسـتـغـفـارـيـةـ".ـ وإذاـ كـانـ الـكـلـمـاتـ الـمـكـتـوـبـةـ تـظـلـ"ـ بلاـ حـرـاكـ فإنـ الصـورـ تـحـفـظـ بـبعـضـ الـحـيـاةـ.ـ لـذـاـ فـهـيـ تـهـدـدـ،ـ وـتـشـيرـ وـتـحـافـظـ وـتـحـقـفـ أـوـ ثـبـطـ الـهـمـ.ـ وـتـمـثـيلـهاـ يـحـافـظـ عـلـىـ حـيـاةـ الـمـثـلـ،ـ وـهـيـ لـكـيـ تـقـومـ بـذـلـكـ لـاـ بـدـ لـهـاـ مـعـينـ.ـ فـقـيـ كـلـ رـأـسـ سـنـةـ فـيـ إـدـفـوـ عـلـىـ شـطـ النـيلـ،ـ كـانـتـ الـتـمـاثـيلـ الـمـقـدـسـةـ تـخـرـجـ مـنـ الـنـاوـوسـ نـحـوـ سـطـيـحةـ الـمـعـبدـ،ـ وـذـلـكـ كـيـ تـغـذـىـ مـنـ جـدـيدـ بـالـطـاـقـةـ وـتـنـدـفـأـ بـالـنـارـ الشـمـسـيـةـ كـيـ تـحـافـظـ عـلـىـ حـيـاةـ الـآـلـهـةـ وـالـنـاسـ.ـ إـنـهـ طـقـسـ "ـالـإـشعـاعـ"ـ الـذـيـ يـخـتـرقـ مـعـ الزـمـنـ كـلـ الـأـسـاطـيرـيـاتـ الـجـمـاعـيـةـ.ـ وـعـلـىـ الـعـدـرـاـوـاتـ الـأـنـدـلـسـيـاتـ أـنـ يـخـرـجـنـ مـنـ مـخـبـئـهـنـ كـلـ سـنـةـ،ـ لـيـعـشـنـ أـحـيـاءـ وـقـدـ وـلـدـنـ مـنـ جـدـيدـ،ـ وـاستـدـفـأـ بـمـزـاحـ الـبـعـضـ وـتـبـيـؤـاتـ الـآـخـرـينـ.

لم يـعـدـ مـنـ الـمـعـتـادـ أـنـ نـتـوقـعـ مـنـ الصـورـ أـيـ تـأـثـيرـ سـيـءـ أـوـ أـيـ مـعـجـزةـ.ـ لـكـنـ هـلـ نـسـتـطـيعـ إـنـكـارـ أـنـهـ تـشـيرـ فـيـنـاـ اـسـتـعـادـةـ غـرـيـةـ لـلـمـكـبـوتـ؟ـ إـنـهـ تـجـعلـنـاـ نـقـفـزـ قـفـزـاتـ كـبـرىـ لـلـوـرـاءـ فـيـ جـنـيـالـوـجـيـةـ الـإـنـسـانـ.ـ فـقـدـ رـأـيـنـاـ أـنـ الصـورـةـ تـنـتـمـيـ لـزـمـنـ ثـابـتـ هوـ زـمـنـ الـعـاطـفةـ وـالـدـيـنـ وـالـمـوـتـ.ـ وـهـذـاـ الزـمـنـ لـاـ يـعـرـفـ بـنـيـاتـ الـعـقـلـ وـلـاـ التـقـدـمـ التـقـنـيـ.ـ صـحـيـحـ أـنـ الـكـفـارـ لـمـ يـعـودـواـ يـكـسـرـونـ الـقـرـابـينـ فـيـ بـيـوـتـهـاـ كـيـ يـرـواـ إـذـاـ كـانـ دـمـ الـمـسـيـحـ سـيـنـيقـ منـهـ.ـ لـكـنـ بـالـلـقـاـبـ،ـ هـلـ اـخـتـفـتـ الـقـبـلـ وـالـرـكـعـاتـ وـالـشـمـوـعـ مـنـ الـحـجـ لأـضـرـحةـ الـقـدـيسـينـ لـدـىـ مـعـاصـريـ أـيـنـشتـايـنـ وـجـاـكـ مـونـودـ؟ـ وـهـلـ يـتـعـاـمـلـ مـلـاـيـنـ الـأـشـخـاـصـ الـعـاقـلـينـ الـذـيـنـ يـحـجـوـنـ لـزـيـارـةـ أـولـيـاءـ مـنـ قـبـيلـ لـورـدـ أـوـ شـيـسـطـوـشـوـكـاـ،ـ أـوـ سـانـ جـاـكـ دـوـ لـوـكـوـمـبوـسـتـيلـ بـشـكـلـ عـاـقـلـ مـعـ صـورـةـ الـعـذـراءـ مـرـيـمـ؟ـ لـكـنـ لـيـسـ الـمـؤـمـنـوـنـ وـحـدـهـمـ هـمـ الـذـيـنـ يـتـشـبـعـونـ بـالـسـحـرـ الـقـدـيمـ.ـ فـصـورـةـ الـجـدـ الـمـوـضـوعـةـ عـلـىـ الـمـدـخـنـةـ لـاـ يـمـكـنـ تـغـيـيرـ مـكـانـهـاـ كـمـاـ يـنـقـلـ أـيـ أـثـاثـ مـنـ مـوـضـعـهـ.ـ يـحـمـيـ الـقـدـيسـ كـرـيـسـطـوفـ،ـ قـدـيسـ السـائـقـيـنـ،ـ أـتـبـاعـهـ مـنـ "ـالـمـوـتـ الـأـسـوـدـ"ـ،ـ وـعـلـيـنـاـ أـنـ نـرـىـ الـإـشـارـاتـ الـتـيـ يـقـومـ بـهـاـ الـهـنـودـ مـنـ سـائـقـيـ الـحـافـلـاتـ عـلـىـ طـرـقـ جـبـالـ الـأـنـدـيـزـ،ـ أـمـامـ الـدـمـيـةـ الصـغـيـرـةـ الـمـلـقـةـ عـلـىـ

المرأة العاكسة. ثمة الكثير من الملحدين الذين ينحرون أمام الصليب في الكنائس، البعض منهم يضعون شمعة تحت تمثال القديس فرانسوا، كما أنها كلنا نضع الزهور على القبور.

هل هي قوة الصورة أم قوة البدائية؟ لقد أدركنا أن علينا أن ندخل التحليل النفسي في خزان علومنا. وبالرغم من أن معين المؤثرات يوجد في أصل كل شيء إلا أنه من اللازم الابتعاد بالإيحاء؛ ذلك أن هذا العلم المزيف الذي يقول الحقيقة أحياناً يسيطر سيطرة كبرى على التفكير في الصورة حالياً؛ ثم لأننا نفضل عليه الأركيولوجيا، باعتبار أنه يقول الشيء نفسه مع الحفاظ على الوزن الغريب للمنسي، لكن بطريقة قابلة للتحقق وأقل أديبة.

الجنس البشري هو بالتأكيد الذي يحرص من خلال الصور، باعتبارها الذاكرة السابقة على الذاكرة، على استحضار الذكرى الطيبة للأفراد. فالصورة خاصية الإنسان وأولى أفعاله. وقد أثبتت الأركيولوجيا هذه الحقيقة الإحاثية المتمثلة في الرسم باعتباره علامة مميزة للإنسان. فالجواثم والتخل والدلافين لها "لغتها"، وكثيرة هي الحيوانات التي تواصل بإشارات صوتية. أما الثدييات الرئيسية فإنها قد تستعمل "الأدوات". لكن لا أحد منها يقوم بقطع أو نحت الحجر. فالرسم والتخطيط وحده يؤكّد ولادة الإنسان حوالي 35000 سنة قبل الميلاد، أي في نهاية العصر الحجري الوسيط، حيث ظهرت أولى آثار الصيد، وهي عبارة عن "حواميل supports خطية بدون روابط وصفية، وحواميل لسياق شفوي ضاع بدون رجعة" (كما يقول الإثنولوجي الفرنسي لوروا-غوران)؛ وحيث ظهر اللحد وشاهد القبر الخشبية التي نقش عليها عناصر مجردة (خطوط، ملولبات، نقط) تشير إلى الأنسنة التي يمر بها الكائن. فالإنسان سليل العالمة، ييد أن العالمة تنحدر من الرسم والتخطيطات، مروراً بالبيكتوغرام (الكتابه المرسومة)، والكتابه الهيروغليفية (ومن المفترض أن يعود إليها في المستقبل). ليس ثمة من قطيعة، بل ثمة استمرار تطوري بين محور "الصورة المتعددة الأبعاد" و"محور الكتابة الخطية"، فيما يشكل الطرف المتعلق "بالرسم" نقطة انطلاق مسار ينتهي بالحروف الصوتية التي تسجل الأصوات (هذا على الأقل ظرفاً، إذا نحن لم نذكر "الكتابه الرمزية الحركية"، باعتبارها كتابه جديدة بالصور دعا إليها بيير ليفي P. Levy). لقد كانت الصورة وسيلتنا الأولى في إرسال المعلومات، والعقل الكتابي، بوصفه أم العلوم والقوانين، قد انحدر تدريجياً من العقل الأيقوني. وبما أن الخرافات قد سبقت العلم والملاحم المعادلات الرياضية، فإن الفعل التصويري أقدم من الحرف المخطوط بعشراتآلاف السنين. الكتابة الصوتية بالعلامة المخطوطة أكثر ارتباطاً بالدولة منها بالخارج، وهي قد ظهرت في ما

بعد (حوالي 3000 قبل الميلاد). ونحن نشك في أن تكونآلاف السنين التي تفصل بين ثيران مغارات لاسكو والكتابات الأولى لبلاد ما بين الرافين قد تبخرت فيها من غير أن ترك أثراً أو تفتح أمام الخلف طرقاً وثيرة وآمنة المرور.

ولأننا كنا أطفالاً قبل أن نصبح رجالاً، ورقصنا قبل أن نمارس التحليل، ودعونا وتضرعنا قبل أن نطلب، وحرفنا بالسكين الحجري عظام الأيول قبل أن نجاور بين الكلمات على الورق، فإن "الصورة المدهشة" تسري في دمنا بأسرع من المفهوم. فيما أن الصورة أول ساكن للمكان فإنها ليست ضيفاً علينا وإنما هي صاحبة المثل.

لماذا تعتبر ذاتي "شاعر القرون الوسطى" فيما تعتبر جيوتو، معاصره بستة تقريراً "فناناً من عصر النهضة"؟ لماذا نجد الفضاء المتد والمتناقض والموحد الخصائص الذي نادى به نيوتون لدى مكتشفى المنظور، قبل قرن من ذلك؟ لماذا تعلن لوحة فراغونار الخفيفة بعمق كبير انهيار النظام القديم، فقط بتغيير زاوية النظر للقصر (المرسوم جانبياً أو من فوق)؟ لماذا تستبق أطلال هوبير روبير H. Robert التحطيمات الثورية؟ لماذا تمثل أعمال تورنر Turner مجازات النار قبل اكتشاف الديناميك الحرارية؟ لماذا يؤشر تفجير زاوية النظر لدى التكمييين إلى الاختفاء القريب لمفهوم الذات المؤسسة في العلوم الإنسانية؟ لماذا كانت المستقبلية فاشية مسبقة؟ ولماذا تراءى الحرب العالمية الثانية في المدن العمياء التي رسمها ماكس إرنسن قبل 1939؟ لماذا يظل تاريخ الفن، كلما تعلق الأمر بإعادة النظر في حساسيات كل عصر، سابقاً على تاريخ الأفكار، بل وعلى تاريخ الأحداث نفسه؟ لم علينا من الأفضل ارتياح متحف للفن المعاصر بدل مكتبة عامة للإعلام إذا نحن رغبنا في اعتراض العلامات المؤشرة على تحولات الذهنيات والمنظومات العلمية والمناخ السياسي؟ لأن الصورة المحسوسة تتفاعل مع الكون وتتجذى من مصادر طاقة "دنيا"، أي من مصادر أقل خصوصاً للمراقبة وأكثر خرقاً للحواجز، بل وأكثر حرية وأقل خصوصاً للمراقبة من الأنشطة الروحية "العليا". فهي تلتقط الاهتمام عن بعد ومن تحت، بل إنها تشبه راداراً. إن الإبداع المتخيل لعصر ما، هذا الأرخبيل من الأشياء العتيقة المؤشرة لما سيأتي، لن يكون سابقاً "تاريخياً" على الإبداع الثقافي المعاصر له إذا هو لم ينهل، بشكل أفضل من هذا الأخير، من الديناميات العميقية للنفسية، أي من السيرورة البدائية للحلم واللعب والضحك. ومن القلق أيضاً. فالإبداع المتخيل يملك قوة تبشيرية وتنبئية بما أنه ذو طابع إشاري تعيني ويدائي. والفن سبق وتجاوز في الآن نفسه، ولأنه ينتمي للسابق فإنه يحدس اللاحق أفضل من الذكاء.

تنتع المنهجية الوسائلية القطيعة بين الجماليات والتقنية بالزيف، وهي الأفة التي جعلت منها الفلسفة الغربية فضيلة وراثية.

لقد ظل خطل رجال الفكر، وخاصة منهم علماء الجمال، يتمثل في الإفراط في الحديث عن الفن وعدم إيلاء الأهمية الازمة للآلات والأدوات. فمنذ 1839 وحتى يومنا هذا نجد مقابل مقالة عن التصوير الفوتوغرافي مائة مقالة عن التشكيل. لقد حبستنا الآلات البصرية للحداثة في صمت مفاهيمي رائع⁽⁴⁾.

اللوحة هي الوحيدة التي تلائم الميتافيزيقي، الذي يجد نفسه مضطراً لتفادي الرسوم المتحركة والشرائط المصورة D.B (مشيل سير وهيرفي يؤكdan القاعدة). بالمقابل إلى حدود زمن قريب لم يكن المختصون في الفوتوغرافيا كموهولي ناجي أو جيزيل فروندي يتحدثون عن "الفنون الجميلة". وإذا ما نحن استثنينا أندرى بازان، فإننا نجد خليطاً من المؤلفين يراوحون بين الاهتمام بالصورة اليدوية والصورة الصناعية، كما لو أن من يهتم بالصورة الآلية، كما عرفناها منذ قرن ونصف، معفى من تأمل 15 ألف سنة من تاريخ الصورة المرسومة أو المنحوتة. فقد داور سيرج داني التشكيل وجان كلير الفيديو، فيما تجاهل شاستيل السينما. وأخيراً فقط جاء بارث وغرفته الوصيّة، ودولوز بصورته المتحركة ولويوتار بلا مواجهة، ليمنحوا لألبوم العائلة والفيلم البوليفي الأمريكي والرسوم المتحركة قيمة تجعل منها موضوعاً للفكر. هل تجاوزنا أفلاطون وابتعدنا عنه؟ لا، ليس كلية، ذلك أن بالإمكان اليوم "محاولة ضبط حالة وجود الصورة وفعاليتها"، متتجاهلين تماماً ما أصبح عليه ذاك الوجود منذ 1839⁽⁵⁾. إنه مأزق يظل خفياً طالما يظل طبيعياً بالنسبة لنا (بما أن نسيان التقني ليس سوى "نسيان تقني بسيط")، وطالما ظللنا متعودين على وضع ميتافيزيقاً الصورة في كوكب وطابعها المادي في كوكب آخر.

فكلاً ما تدخلت التقنية في الفن المعاصر، كلما تأخر افتتاح بوابات المملكة أمامها. وكون "الفن السابع" قد خضع عند كل عقد من الزمن تقريباً إلى تقلبات معينة كظهور السينما الناطقة والألوان وسينما السكوب، الخ...، لم يساهم بطابعه التجاري في تأجيل التنصيب على كرسي المملكة. ففعل التعميد باسم الفن السابع تم في عام 1927 (إذ قام به ريشيوتو كانودو في كتابه مصنع الصور)، أما الاعتراف الاجتماعي بهذا الفن فلم يتم إلا في الستينيات، وقد ساهم لانفلوا وجان لوك غودار في ذلك. ولم يكن ذاك الأمر بالضرورة فالأحسن كما سنرى في ما بعد، بما أن الدخول إلى المتحف قد يؤدي إلى تثبيت العزل (لأن الحظرة والاستعمال يقيمان علاقات متعاكسة).

إننا نفهم أن الإنسان الجمالي يكره الإنسان الآلي : فالجماليات ظهرت متأخرة في حضن الفلسفة (في مغارتن و كانط وهيجل و شوبنهاور و نيشه و كروتشه والآخرون، يتتمون إلى هذه الطائفة)، والفلسفة ولدت في أثينا انطلاقاً من رفض الآلات. وهي منذ أفلاطون لم تفت تحكي أوديسا الروح في مواجهة المادة والحال أنه منها يتصل. وحين تبني الحكم المسبق الهليني فإن التقنية التشخيصية لا تكون مستحسنة : فالشكل وحده يحيي. لقد قام أفلاطون، بعد أفلاطون، بإضفاء الطابع الشيطاني على الجانب الجسماني للصورة، الذي يجد له الأذار لكون الصورة تمنح، من جهة أخرى وتفاعل مع المادة، جزءاً من روح العالم. إن الجانب الحقيقي في الصورة يتمثل، حسب أفلاطين، في المعقول. لهذا من اللازم تأملها لا بعيون الجسم وإنما "بعيون البصيرة" أما شرور الصورة فهي، بالمقابل، ما تحتويه وتقترحه من عناصر فضائية وظليلة وعمقية، أي ذلك الخام الذي يأخذ مكانه بين النموذج المثالي وامتداده البصري. لهذا فهو يقول : "إن انعكاس النحن، أي هذا العنصر الروحي، هو الشيء الوحيد الواقعي الذي نجده فيها. أما الباقي فهو مادة خالصة، أي لا وجوداً خالصاً"⁽⁶⁾ وقد استمرت النهضة الأوروبية، بتنظيرها للجميل والمثالي، في اعتبار المادة القطب السلبي والسكوني لعمل الأشكال وذلك تبعاً للظل المتعاظم للفكرة. فمكيل أنجلو وهو ينحت عمله الليل قد قام بانتزاع الشكل الخالص من كتلة الصخر الخام". إنه شكل لم يعد يمكنه في سماء الأفكار والمثل أو الفهم الإلهي (وثمة يكمن طابعه الشوري) وإنما في روح الفنان.

إن هذا الانفصال الجسدي قد خدم بشكل واضح العلوميات الفلسفية ؛ فقد نجم عن تمجيد الشكل ولادة الجماليات التي جعلت من موضوعها موضوعاً شاملًا بابتخارها للجنس الوحيد الذي هو الفن. وكما نعلم، فجماليات الفلسفة لا تعير اهتماماً لخصوصيات الفنون وخصوصيات الأعمال الفنية. فكلما كانت الأشكال مقطوعة عن سندتها، كلما كانت قابلة للخضوع إلى منطق روحي داخلي يعود ملفوظه بحكم القانون إلى الفيلسوف.

إن "الشيء-الذهنية" لليوناردو دافنشي (أو بالأحرى تناقض المعنى الشعبي الذي تولد عنها) قد أضرت كبير الضرر بتصالح المادي والروحي في الفن. فقد تم إدماج هذه الصيغة الشهيرة في سيكولوجيا الفن في حين الذي لا تتصل فيه إلا بتاريخ طموح معين. هل يتعلق الأمر بتحديد للفن؟ لا إنها استراتيجية فنية لتشكيلي كبير ضاق درعاً باعتبار الناس له عاملًا مؤهلاً فقط. إنه أيضاً مطلب شرف من شخص يحمل ياقات النخبة لا ياقة عمال الأوراش (وكانه يقول : النحاتون يوشخون أيديهم، انظروا لمكيل أنجلو المسكين، لكنني أنا فنان تشكيلي)، ولست أبداً ذلك الصانع الذي تعتقدونه، فأنا

أشغل في البيت، ولذا أطالب بتغيير الرابطة الحرفية). وقد كان غيبرتي Gaiberti، عبر تعاليقه المكتوبة بلغة رفيعة، قد ألح على مجموع المعارف التي اكتسبها بفنه. وهو الشيء الذي قام به فيما سلف البرتي باللغة اللاتينية، بحيث سما بالتشكيل إلى مرانب عليها، ملحا على الهندسة، إحدى الفنون الشريفة السبعة. إن ليوناردو دافنشي وزمنه قد رغبا في مدة الجسور بين التطبيق المادي والتأمل الفكري بواسطة الهندسة والرياضيات باعتبارها علوماً شريفة، وذلك قصد الانفلات من انحطاط العلوم الآلية. فقد قام دافنشي، وهو المهندس الذي لم يكن له كبير علم باللغات القديمة، والمتعرض لاحتقار المفكرين الإنسانيين والمؤذين، بعمل ما في وسعه ليكون في الجانب الأفضل، أي في صف الكتاب والموسيقيين، حتى ولو تطلب منه ذلك ترك النحاتين، وهم الجيران المشبوهون، في الصفة الأخرى (وهو في ذلك يقول : "النحت ليس علمًا وإنما هو فن آلي كليّة، ينجم عنه التعب الجسماني والعرق لدى القائم به").

هل كانت الرسائل التي كُتبت قبل عصر النهضة (رسالة ثيوفيل، الراهب الألماني الذي عاش في القرن 12، أو رسالة تشينيو تشينيني التشكيلي التوسكاني الذي عاش في القرن 13) في مضمونها قريبة "من الحقيقة الفعلية للأشياء" ؟ وهي رسائل يتم فيها "ربط الوصفات والنماذج التقنية بالإيمان والأخلاق وعلم الجمال"؟⁽⁷⁾. إن هذه السذاجة العالمة هي التي يفصح عنها أو جست رونوار حين يقول : "التشكيل ليس أضفاف أحلام إنه أولاً حرفة يدوية، وعلىنا القيام به بمهارة العامل الحاذق". أو هي سذاجة تلك الكتب التربوية التقليدية التي تحرّد "الأدوات الضرورية للرسم بالأكماريل" ، كالورق واللصاق، والإسفنج، والأقلام والمحاة، والريشات، والوعاء والملونات والألوان، أي تلك الكتب التي نقرأ فيها بأن "طلال النبرات الجسمية تتم بخلط من الصباغة الحالصة والل" القرمزى، على عكس الأجسام الشقراء التي تصبغ بمركب من الأصفر المبيض الناصع والقرمزى الفاتح".

استثناءات الأعمام

لم تغير الثورة الصناعية التقسيم ولا تقاسم الدراسات. فإذا كانت هذه الثورة في أساس انطلاق الفنون الصناعية، وإذا هي قد ابتكرت، بعد 1910، "الجماليات الصناعية" كي تحفيزي بزواج الإبداع والإنتاج، والجميل والنافع، فهي قد تركت الشرخ القديم على حاله. ولقد استمر حقل الخطابات النبيلة عن الصورة خلال القرن التاسع عشر متوزعاً بين التعازيم الأدبية والتأويل التأملي، فيما تكفلت الفلسفة وتاريخ الفن بتهميشه الفضول إلى الاهتمام بالطراائق المادية للصناعة والعرض والإرسال.

هذا هو ما جعل اكتشافات وتحذيرات بول فاليري والتر بنيامين، هؤلاء الأعمام الكبار المرموقين للميدان، تستحق كل التقدير، الأول لأنه اشتهر بنصين هامشيين، والثاني لأنه ظل مهما في نص غداً مشهوراً.

فقد أعلن بول فاليري عن سيادة الشاشة الصغيرة منذ 1934، وذلك في معرض تعليقه على امتلاك الحضور الكلبي، منطلاقاً مما أغنت به الإذاعة ميدان الموسيقى. وقد قام بوصف اليوم الغريب الذي تأتي فيه اللوحة الموجودة في مدريد "لتتصبّع على جدار غرفتنا بشكل قوي وزائف يعادل تلقينا لسمفونية". بل إنه ذهب إلى حد اقتراح اسم للعمل التلفزيوني لم يتحقق عليه للأسف أبناء جيله : "شركة توزيع الواقع المحسوس على المنازل". كما أنه كان يتنتظر الكثير من التنقل بين القنوات التلفزية. "فكما يأتي الماء والغاز والتيار الكهربائي من بعيد إلى منازلنا لتلبية حاجاتنا بجهد قليل، كذلك سوف يتم تزويدنا بالصور المرئية أو السمعية التي تولد وتلاشى بحركة خفيفة أو بما يشبه العلامة".

وفي السنة نفسها، التي كانت قطعاً زاهية في حياة مبحثنا، ظهر بالألمانية كتاب : العمل الفني في عصر استنساخ التقني⁽⁸⁾. وقد بدا فيه والتر بنيامين أقل حماساً من الأكاديمي (فقد تحدث عن "الجانب المدمر في السينما"). وقد اعتبر أن العمل الفني، بعد أن أصبح قابلاً للنسخ بواسطة الطرائق التصويرية الحساسة والآلية أو الصناعية، سوف يفقد قيمته الشعائرية التي سوف يتم التضحية بها لصالح قيم عرضها. فتقنيات الاستنساخ تدنس المقدس الفني لأن إبداعات الروح ذات خاصية حضور فريدة مرتبطة بـ"الهنا والآن" التي تميز كل تحجلٍ أصيل. " فهي بمضاعفتها للنسخ تقوم بتعويض حدث، لا يتم إلا مرة واحدة بظاهرة جماهيرية". كما أن الجمال الذي يصعب الاقتراب منه سوف يفسد باختلاطه بالمتوح الوسائطي، وسوف تضيّع حالة الفن باعتبارها تحجلاً فريداً لشيء بعيد، مع وحدانية العمل الفني. فالصورة تفقد كل نفوذها إذا هي اقتربت كثيراً من الناس.

على هذا السجل المظلم كتب أحد رواد الوسائلية، ومؤلف خطوط أولية لسيكولوجيا السينما، عشر سنوات بعد ذلك، الأورا المقابلة للمتحف الخيالي، من دون أن يغير كبير اهتمام لما جاء به سالفوه⁽⁹⁾. فالعقلية تنفر من الجنيلوجيا (وإنكار الفضل يزيد من الهالة الشخصية). لقد كان مالرو والأربعينيات، من جوانب كثيرة، صورة لبنيامين، أُضيف إليها الصوت وجُددت من نواحٍ كثيرة. فيما كان الأول يرى في استنساخ الصور متزعاً إنسانياً عالمياً، كان الثاني يتبنّأ باصطفاء دارويني معكوس. فقد كتب والتر بنيامين : "إن الذين يخرجون متصررين من هذا الاصطفاء أمام جهاز

الاستنساخ هما النجم والدكتاتور". فالعجب في الأمر أن هذا الألماني التقديمي كان يرى ظلاماً العَدَلَ المنشود لعصر الوسائل الجماهيرية، التي كان الفرنسي "الرجعي" يصورها ديمقراطياً بالوردي. ثمة إذن اختلاف في الأسلوب : فأحدهما كان يقوم بالتمجيد بينما كان الآخر يقوم بالتحليل. لهذا همش بنيامين نفسه وانتحر، فيما أصبح مالرو مشهوراً بحيث تم تعيينه وزيراً. إن موهبة الفشل ليست في ملك كل الناس.

سيكون من الوجيه المعارضة بين الرجلين في هذه النقطة، بالرغم من أن هذه الطريقة ذات سهولة مبتدلة. فقد كان لوالتير بنيامين الفضل الكبير في إرجاع أثر شروط الإرسال على الإبداع الجمالي، كما يبين ذلك التاريخ المصغر للفوتوغرافيا (المنشور سنة 1931). لكن بما أنه لم يعر إلا اهتماماً يسيراً لأصول "الفنون الجميلة" فإنه اعتقاد في الوهم الاستمراري للتاريخ الرسمي للفن. لهذا فقد خلط بين عصررين ونظمتين للبصر : عصر الصنم وعصر الفن). فالهالة التي يتحدث عنها لا تتنمي في الحقيقة إلا للعصر الأول. وخصائص الحضور الواقعية والهيبة والتتجسد المباشر التي يخشى عليها من الإفساد الصناعي، هي الخصائص التي تخالص منها العمل الفني في عصر النهضة من دون أن يتضرر "الاستنساخ الممكّن". ولم تعمل الصورة الفوتوغرافية إلا على إضافة نسخ من مستوى ثالث إلى المستوى الثاني. فليس الفن هو الذي يشكل "انباثاً واستحضاراً للامرئي"، إنه الصنم (أو الأيقونة). هذه الأخيرة تتنمي لوحدها إلى لاهوت تكون جماليته منذ المنطلق هي الحداد. إن إضفاء الطابع الدنوي على الصور لم يبدأ إذن في القرن التاسع عشر وإنما في القرن الخامس عشر. فهل ينبع حماس مالرو والشجن المحزن لبنيامين من خطأ في التاريخ؟ يبدو أن تأريخاً وتحقيقاً دققين لزمن الصور كانا ربما سيمكنان من تفادي انتشار ألماني وهذيان فرنسي بلين وجميلين. وليس علينا الأسف على ذلك، فربما عانى جمال القرن الحالي من ذلك.

أحكام فَكَّيْ الملقط

تعضُّد ثنائية الصورة المتعلقة بال المسيح التوزيع التقليدي للدراسات حول الفن بين مثالين : الاتحاد الصوفي بالموضوع الوحيد، والازياح الشكّي عبر السياق الاجتماعي، والخطاب الحدسي للعارف والخطاب التوضيحي للأستاذ، وبين الحف" والجرموق إذا شيئاً، ذلك أن كل تمرير له إيحاءاته الاجتماعية.

إن المقاريبين، الداخلية والخارجية، هما أيضاً هرطقيتان أو أيضاً مشروع عنان، بما أن الشيء الموضوع والمعروض في متناولنا هو كائن مختلط : فهو في الآن نفسه شيءٍ وعلامة، سبب ومتوج، معطى وكيان مبني ؟ فهو يتسمى بهذا السجل المزدوج إلى "شيءٍ

الأشياء" (التي حلّلها حديثاً مشيل سير ولاتور وهينيون). إنه كيان هجين. فهو باعتباره شيئاً. ينفلت من قبضة المجتمع الذي وجد نفسه في ذاك الشيء في وقت من الأوقات، لذا يحتمل تمتعنا خصوصياً في مقابل ذي طابع جمالي. فالصور التشكيلية (كما الأعمال الموسيقية) تعيش طويلاً بعد الثقافة التي أنجبتها ومنحتها معناها. إن الأمر يتعلق هنا باستقلالية حياة الأشكال التي تمكّنا، مثلاً، من "اكتشاف" فيرم وجورج دولاتور، مائتي سنة بعد وفاتهما، بعد أن ظلا مغمورين في حياتهما. لكن الشيء الفني، باعتباره عالمة. يخضع للاختيار والاعتراف لأهميته الاجتماعية، ويُقطع اعتمادياً من الخليط البصري، باعتباره "موضوعاً للذوق"، من طرف الآليات الاجتماعية للذوق السليم، كما بلورها بيير بورديو وتلامذته : أي باعتباره قابلاً لتحدة نقي وسوسيولوجي وتاريخي.

نحن على علم بحوار الصُّم بين القول بالطابع الجماهيري "للأثر الفني" ، الذي لا قيمة معرفية له، ومعرفة أسبابه وعوامله الموضوعية بدون أي طلاوة أو حساسية. فالعارفون والفنانون ينكرون على أولئك الذين يرجعون العملي الفني إلى شروطه الخارجية فعلهم ذاك، وذلك باسم التجربة الحدسية التي لا يمكن إيصالها للآخرين، والحميمية التي يؤكدون أنها الفن الحقيقي، معتبرينهم مدعين وخشناني الذوق. إن كل عمل فني حسبهم، فريد من نوعه. وبما أن الفن هو مملكة الفرادة، فهو لا يحتمل أي تعميم ولا يقبل غير المونوغرافيا والحكم عليه حالة بحالة. فلا شيء يمكن تفسيره بل فقط تأويله. أما علماء الاجتماع ومؤرخو الفن، فهم من جهتهم، يعتبرون فيض الممتنع عن الحكي هذا الذي يكون في الغالب هذراً، عرضاً من أعراض ما ينددون به. إن العمل الفني في نظرهم اصطدام اجتماعي والإنكار ذو المزعج الجمالي لهذا الشرط الاجتماعي هو نفسه ذو طابع اجتماعي. وربما كان يثوي خلف هذه اللعبة المكونة من الاحتقار المتبدل والاتهامات المتبادلة بالإرهاب، تعارض من تعارضات العقل الجمالي ، وخرج لاحل له من قبل الخل الذي أعطي لحيرة عالم السلالات بين الرغبة في المشاركة في موضوع أبيحائه وال الحاجة إلى التباعد معه. فهل علينا لهم ذاك التعارض ملاحظة سلالة من سلالات غينيا الجديدة بعين باردة ومسافة معينة، أو معانقة معيش أفرادها والتطابق معهم؟ إن المشروع الوسائلطي يقول بعدم ضرورة الاختيار بين بورديو وقولفلين، متمنين ألا يشبهه مصير رغبة الفيزيائي تحديد موقع ومسير ذرة ما في الآخر نفسه⁽¹¹⁾.

وفي انتظار التصالح العسير هذا، لنكتُف فقط بعدم التفرقة بين مفهوم وعدة فنٌ بصري ما وجوهره وتقنيته. وفي هذا يكون "الفن" قضية فائقة الجدية وقليلتها، في الآخر نفسه، في نظر المختصين في الميدان. إنها قضية فائقة الجدية، كما رأينا، لأن

الصورة تنبثق في عمودية الموت ولا تأخذ معناها كاملا، إلا في الزمن الثابت للديانات، أي بعيدا عن المسرحية القصيرة للأساليب والمدارس. وهي قضية قليلة الجدية لأن صيغة الفن تستثير بتاريخ متواضع للمواد والآليات وطرائق الإبداع. فيكفي بالفعل استبدال العدة لكي يتغير المفهوم. وقد قال والتر بنيامين بهذا الصدد : "لقد تمت إضاعة الوقت والجهد في التدقيقات التافهة لتقرير إن كانت الفتوغرافيا فنا أم لا ، لكن لم يتم التساؤل عما إذا كان هذا الاختراع نفسه قد غير الطابع العام للفن".

إن تقديم عصا يعني تعويجها في الاتجاه الآخر. والخطورة تكمن فعلا في إرادة تصحيح الشكلانية بالمالدية والمنع الجمالي التقليدي بنزعة تقنية . فنحن لن نربع شيئا من استبدال كانط بطورفلر. التقنية ضرورية لكنها غير كافية. صحيح أن تطور الأدوات وانحطاط معامل الصهر قد قلب رأسا على عقب النحت الكلاسيكي للحجر والمرمر والبرونز ، الذي استمر حتى حدود رودان. فمنذ نهاية القرن الماضي ، لنfell منذ برانكوزي ، ولــ الحديد والصلب والزجاج الآتيه من المكتنة ، هذا الشكل المعاصر الذي قيل عنه بحق إنه "يأخذ أدواته كأساس فني". لكن الأدوات والمواد توجد في العالم كلــه ، بينما النحت لا يوجد إلا في شماله الغربي. لقد وجد الصلصال في بلاد الإسلام لكن لم يوجد ثمة نحت إسلامي . وحول البوسفور يوجد الصلصال والمرمر ، لكن بيزنطة لم تعرف غير النقوش التشخيصية البارزة. أما المسيحية في الألف الأولى فقد كانت تملك نفس المواد والأدوات المكتسبة في حضارة ما قبل التاريخ الأخيرة. ولم تقبل إلا باحتشام بالنحت الجداري bas-relief متحلية عن نحت التماثيل . وهو الدليل على أن ما هو ممكن من الناحية التقنية ليس دائما قابلا للحياة.

العائق الإنساني

لماذا تأخرت دراسة الصورة على دراسة اللغة بهذا القدر؟ فالكل سيفتفق على أن الجماليات ظلت مهمشة مقارنة مع اللسانيات. إنه عرض بين لكنه عرض. لم إذن؟ أولا للقيمة الزائدة التي منحها الإنسان للكلام. فال تاريخ المعيش للتنوع الإنساني يقترح : "في البدء كانت الصورة" ، فيما يصرح التاريخ المكتوب : "في البدء كانت الكلمة". إنها تمركزية منطقية حول الخطاب : فاللغة تمجد اللغة. بل إنها تحصيل حاصل نرجسي ودعائية طائفية خلقت اختلالا في توازن وعيينا بالحدث الإنساني. فليس من اليسير على الإنسان الذي يملأ رأسا أن يقبل بأن "الإنسان قد بدأ إنسانا بالرجلين" (كما قال لوروا-غوران) ، وهي المشية على الرجلين والحركة التي ميزت إنسان زنجبار، وأن ظهور الذات لا تنفصل عن ظهور الموضوع. إن عملية التأسنن تشهد على عملية تكون

تكنولوجي، وبعبارة أدق على "خاصية تقنية ذات قطبين". نظام اليد-الأداة من جهة، ونظام الوجه-اللغة من جهة أخرى. وقد تطور الاثنان معا، الواحد عبر الآخر، لكن التبعية للنظام الآخر لا يستحق الجزاء. ومن ثمة يتبع الاحتقار الإنساني للتمني، ومعه إنكارنا، بعد 30 ألف سنة من ظهور الصور الأولى، لاعتبار الابتكار الجمالي امتداداً للمنزع التقني المتصل بتطور الكائن الحي. وكما أن الهيكل العظمي قد تعدد مع الأداة فإن الوظائف الإنسانية تتمدد بإضافة سلسلة من الأدوات والأجهزة، حتى النظام العصبي الأساسي في الآلات الإلكترونية. هكذا تم إخراج هذه القوة المحركة عبر تدرج الحيوانات والآلة البسيطة والذاكرة في الحوامل المادية (ذاكراتنا الاصطناعية)، والحساب في الحاسوبات الآلية، وأخيراً المخيلة في التصاوير الآلية. هكذا "استظهر" الداخل بكامله، بغضاته وجهازه العصبي، لكن بشكل متتابع. وبدأت الآلة، التي تعكس الإنسان خارج نفسه ملكة ملكرة، تغيره تماماً. فكل تقنية جديدة تخلق ذاتاً جديدة عبر تحديد مواضعها. فالصورة الفوتوغرافية لقد غيرت من إدراكنا للفضاء، والسينما غيرت إدراكنا للزمن (عبر المونطاج ولصق الأزمنة في "الصورة البليور" العزيزة على جيل دولوز). فقد خلقت كاميلا الأخرين لومير عالماً مرئياً ليس هو عالم المنظور (بل لا يشبه إلا قليلاً عالم الفيديو الذي ليس بدوره يشبه إلا قليلاً عالم التلفزة الرقمية). مثلاً تم الإجماع على الاحتفاء بالأبيض والأسود باعتباره "الحياة نفسها" وانعكاساً مطابقاً للواقع، حتى ظهرت الصورة الملونة التي جعلتنا نكتشف أن ثمة أيضاً ألواناً في مجالنا البصري، ونعتبر أن الأبيض والأسود سُنن تعبيري من ضمن سُنن أخرى. بيد أن تاريخ تقنية المرئي لا تبدأ مع الكاميرات بمقدار ما أن تكنولوجيات الذكاء لا تبدأ مع الحواسيب. فالبيسون المنقوش على مغارات التاميرا هو شيء مصطنع مثلما أن جدول الضرب يشكل آلة منذ البدء. وإذا كان "تطور الحياة يتتابع بوسائل أخرى غير الحياة" (حسب برنار ستيفنر)، فإن تطور العالم المحسوس لا تسيره مجموع الذكاءات الفردية. ليس لنا نفس عين حركة الكواوترشتو لأن لدينا ألف آلة للنظر لم يت肯هن أبداً بوجودها، من микروسکوب إلى المسبار الفلكي مروراً بعdstنا الحالية 24/36. وقد كتب ستيفنر ملخصاً لوروا غوران: "لقد ابتدعت التقنية الإنسانية مثلما ابتدع الإنسان التقنية"⁽¹²⁾. فالكائن الإنساني امتداد لأشيائه وموضوعاته مقدار ما أن العكس وارد. إنها حلقة حاسمة ومدهشة، فقد أخفقت النزعة الإنسانية التقليدية وهي تفكر فيها، لأنها لا ترى في الأداة غير جعل المكملة وسيلة، لا تحويلها⁽¹³⁾. والحال أن الأداة الإنسانية إذا ما هي انفصلت عن العضو الجسمي فلنكي تعيش حياتها الخاصة أكثر من أن تعيش حياتنا نحن. إنه تمييز خصب ومتامر ومجدد بل وخطير أيضاً، لكنه يفرض علينا أن نخرج من الإنسان لنفهم

الإنسان. فتحن نملك أقل فأقل حرية التصرف في أدواتنا (الخاصة بالإنتاج والتمثيل والإرسال). أفلم يحن الوقت بعد أن نأخذ هذه الصيحة بنفس جدية نظرية ما؟ لا وجود لعين خارجية (بصر) وعين داخلية (بصيرة) كما أراد ذلك أفلوطين، ولا لتاريخين للبصر، إدحاماً لشبكة العين وأخرى للسنن، وإنما تاريخ واحد يصهر اجترار وساوسنا وبناء تصويراتنا. فالذهني أصبح ينصاع أكثر فأكثر للاتجاه المادي، والرؤى الداخلية تنسخ أحجزتنا البصرية. العدسية المكربة والتكبير الفوتوغرافي مثلاً قد غيرا حساسيتنا تجاه "التفاصيل"، كما غيرت الصور المتقطعة من الأقمار الصناعية العلاقة الذهنية بين الكل والجزء. فاللماذا والكيف في عملية الإرسال متربطان.

لقد تقبلت ذلك آسيماً، المعتقدة في وحدة الوجود، بشكل أفضل من الكبارياء الغربي المؤمن بالثنائيات. فقد كان مثال الرسام أو الخطاط في الصين الكلاسيكية يكمن في الدخول وإدخال الآخر في **النفس** الخالق للعالم، لا أقل. كان فعل الرسم شعيرة مقدسة والريشة صوجاناً. إنه فعل سريع، لكن يلزم لثلاثة دقائق من الإنجاز خمسون عاماً من التعلم بل أكثر؛ ذلك أن توارث "الخطاط دينامية المادة"، لكي يكون فعلياً، عليه أن يرتبط كلية بانتصاب القوام ووضعية اليد وجودة شعر الريشة والزاوية التي يقيمهها رأس الريشة مع الورق⁽¹⁴⁾.

تحتمل الإنسانية إلى حد كبير "مدح اليد" ، باعتبارها عضو الروح العظيم، لكنها تتراجع أمام مدح الآلة (الذي يشكل الفحص الأكثر نقدية لها، لحد الآن، أحد تنويعاتها). فالآلية تخرجها كلية عن طورها. يشكل الفن التشكيلي مصدر إلهام خصب للكاتب والفيلسوف الغربي لأنه امتداد للأدب (كما تشكل السينما، بطريقتها امتداداً للكتابة). قد أخفبت الأساطير والكتب المقدسة عشرات الآلاف من الصور اليدوية، في التعبير بالأمثال (الأليغوريا) والرمزي، وفي الفن المقدس أو الرسم. وبين الفكرة وتصویرها، والنصل ورسومه التوضيحية، نظل بين أناس العقل. بيد أن الصورة الفوتوغرافية أو التلفزيون ينفران من الأمر لأنهما لا يستعيدان رموزاً أو صوراً ذهنية وإنما الأشياء في حالة آثار. إنهم يعوضان الشاهد بالبصمة والرقيق بالخام. ففي المدينة الروحانية، تشكل السينما كائناً دخيلاً والفوتوغرافيا والتلفزيون كيانات رعناء. مع اليد لا وجود لقطيعة في الحمولة التأثيرية على الجماهير، والنفس الخلاق يتنقل مباشرة إلى الصورة المصئعة، وبدون وساطة مباغطة وغير ملائمة. إنها تجاورات فرحة للجسد وحميميات حماسية للذات. فالمدائح الجميلة والصحيحة للصناعات التقليدية وللمخبرة اليدوية تضفي طابعاً مادياً على الفكرة القديمة للنعمة الخلاقة من دون أن تشوهها. وهي تعمل أفضل على إبراز الحرية الخالصة التي تمنع الأشكال (وتبدلها)، بلا عدد، لمدادها

الطبيعية في اللازمية التقنية للفعل المبدع. لم يجنبه فوسيون الصواب حين قال : "الرجل الذي يحلم لا يمكنه أن يمنحنا لأن أيديه نائمة. والفن يُصنع باليدين. إنها وسيلة الإبداع وقبل ذلك عضو المعرفة. لدى، كل إنسان، وأساساً لدى الفنان... " (مدح يد). لكنه لا يفصح هنا عن حقيقة خالدة، ذلك لأن أعضاء المعرفة تهجر أكثر فأكثر جسمنا. فقد قال الفيلسوف الفرنسي لأن : "الجسم الإنساني مقبرة الآلهة" ، وذلك لجعل أصل المخيلة في الجسماني والعاطفة في الأحساء ، ومن ثمَّ فضح أوهام "الإلهام الإلهي" . بيد أن الأجسام الفنانة وجدت في نهاية المطاف قبرها، أعني الحاسوب. وليس من الجدوى في شيء إدارة الوجه لأن آخر آلاتنا الروحية. وهذه الآلة، كما يعرف ذلك حتى عاشقو الجمال، لها من العقل فيض.

كانط بأعين كاستيللي

بإمكاننا أن نقيس أفضل الهوة التي تفصل ممارستنا الحالية للصور عن النظريات الأكademية للفن، بقراءتنا مجدداً لفقد الحكم لعمانويل كانط، على ضوء القرن العشرين لا على ضوء القرن الثامن عشر. نحن لا نعني قراءة فلسفية لهذه الفلسفة كي نقدر ما يميزها التمييز الأمثل عن عصرها، أى عن النظرية الكلاسيكية للجمل والتأمل في الوجود، والكلاسيكية الفرنسية والماثالية الألمانية، وإنما نعني قراءة لعصر الأنوار من قبل "الفن المعاصر" : أى عمانويل كانط بأعين الرواقىالأمريكى وتاجر الفن المشهور ليوب كاستيللى. إنها قراءة آثمة، منزاحة، مفارقة زمنيا عنوة، بما أن الفيلسوف والتاجر لا يفكرون في نفس الموضوعات والأشياء ولا في نفس الغايات. غير أنها مجرد هوى يكشف هذه الاختلافات نفسها، ويعلن أفضل من فهم ماتمَّ ربحه وافتقاده منذ قرنين. إنه فعل تدريسي، أولاً في نظر فلاسفة الفن الذين يبحثون تبجيلاً خاصاً التصور الكانتي. فخلال كتاب العقل الخالص في المجال العلمي، وميتافيزيقا العادات في مجال الأخلاق يظل كتاب نقد الحكم مرجعاً أساسياً في هذا المضمار. فالجماليات تملك قدرة غريبة على البقاء والاستمرار بعد انحسار نعط الفن الذي افترضها. إنها المجال الوحيد الذي يصبح فيه التعليق مستقلاً عن موضوعه إلى درجة أنه لا يتأثر بغيابه. إن ليس ليوب كاستيللى فقط تاجراً وإنما عاشقاً للفن، أى شخصاً يؤمن بالفن. أما كانط فإنه يعتقد فيه قليلاً بحيث لا يكاد يتحدث عنه. فنموذج "أساتذتنا المعتمدين في الجماليات"، كما كان يسميه هنريش هين، ليس العاشق للفن ولا العارف به. وكتابه لا يعالج الفن (بالرغم من أنه يشير هنا وهناك بنبرة هزء)، وما يجسد الجميل ليست الصور أو الأعمال الفنية وإنما أغرودة العصافير الصغيرة والزنابق الناصعة البياض (هكذا!). أما السامي

فإنه يوجد حيثما تغيب الصورة، وحيث "لاترى الحواس أي شيء أمامها"، فأمام مشهد اللامتناهي ليس ثمة غير قبة السماء المرصعة بالنجوم وجبل سيناء والقانون الأخلاقي. إن كانط يفضل مشهد الطبيعة على الأعمال والتحف الفنية.

وفي الحقيقة فإن ما يتم إقصاؤه هنا من طرف الثورة الكوبرنيكية هو إمكانية الأشياء نفسها. يدور عاشق الفن ومحب الجمال حول الموضوعات الفنية، فيما يجعل الفيلسوف الموضوع يدور حول الذات، بما أن الجميل لا يمكن تحديده بمبادئ قبلية. فلا يمكننا استخلاصه أو إنتاجه إلى ما لانهاية، ذلك أن مبدأ المحدد ليس مفهوم الموضوع وإنما الإحساس الذاتي. ومن هنا بالضبط كسر كانط التقليد التأملي للجميل المثالي. فالجميل ليس فكرة أو خاصية، إنه فينا، وحين تحدث عنه فأنا لا أتحدث إلا عن نفسي. الجميل ليس لاجوهرا كما اعتبره الإغريق، ومن بعدهم مذهبيو الكلاسيكية، إنه ملازم لحكم فريد يسميه كانط حكم الذوق، وهو يتوسط ملكتي المعرفة والرغبة (أي الحساسية الفريدة التي تبرر حكما فريداً ومستقلة عن العقل النظري والعقل العملي). إن هذا التواضع الحازم له فضل عدم تحويل الفن إلى وسيلة للمعرفة. وهي تقليعة متخمسة لصيادي ما وراء العالم، على الطريقة الرومنسية الألمانية، وعدم تحويل الفن إلى وسيلة تربية على الطريقة العادلة لعلمي الشعب، الطريقة اليعقوبية أو البلشفية. إنه نفي مضاعف يمنع للعمل الكانطي أصالته مقارنة مع سالفيه واللاحقين عليه. غير أن المساوى تكمن في الطرد شبه التام للأشياء نفسها. من المفرح أن يكون الجميل ميتافيزيقاً أو أخلاقاً، لكن المؤسف أنه حين يتم تذويته بهذا الشكل فإنه يفقد، في الطريق، كل واقعية مادية. أكيد أن الجميل الذي تتحدث عنه هنا ليس هو الذي يصنعه الفنان، وإنما، ذلك الذي يحظى برضى رجل الذوق. من ثمّ مما يقترح علينا هنا هو جماليات للتسلق لا للإبداع : أي الفن من جهة الزائر. لكن، فكما أن الأخلاق الكانطية لها أياً طاهرة لم يكن كانط يرتاد الأعمال الفنية لعصره. إنه يقرأ من دون أن يرى، والتوضيحات المرسومة نادرة، كما أن أسفاره عبارة عن كتب. فهو حين يكتب : "إن عظمة سان بيير في روما محيرة" فإنه يضيف : "حسب ما يزعمون"⁽¹⁵⁾. وهو يوضح بخصوص الأهرام بأن "سافاري ينصح في رسائله عن مصر مشاهدتها من غير بعد أو قرب كبيرين". إننا نحس، إضافة إلى اللامبالاة، بوجود نفور من الشيء المادي والتشكيلي كما يشهد

على ذلك نظامه للفنون الجميلة، حيث يحدد "قيمتها الخاصة بها" ويضع الشعر في المرتبة الأولى، باعتباره "لعبة حرة للروح"، تمثل لها أشعار فريدريك الأكبر، تتلوه الفصاحة، وتتأتي الموسيقى في المرتبة الثالثة لأنها "تقرب كثيراً من الفنون الكلامية". إنها نفس التراتبية الإغريقية بدون تغيير، اللهم إلا أن فيلسوفنا يأسف كثيراً على نقصان تحضر الموسيقى في المدن، وهو ما يزعج الجيران ويمس بالحرية مثلها في ذلك مثل العطر. بعدها يأتي الرسم أول الفنون التشخيصية. وهو يشمل "فنون الحديقة" كتنظيم الأشياء الطبيعية، "الملائيم لأفكار معينة"، كما يشمل في نفس المستوى فن التخطيط الذي يتمُّ تفضيله على اللون. فاللون منحطٌ وسوقي ومسلٌّ، بينما الشكل الخطوط المرسوم شريف "لأنه قادر على التوغل داخل منطقة الأفكار". إنه تدقيق مثالي لا يمنعه من الإضافة : "سوف أنسُب للرسم، بالمعنى العام للمصطلح، زخرفة المساكن وصناعة السجاد، وكل أثاث لا يوضع إلا لملوء العين"⁽¹⁷⁾. إنها فظاظات فصيحة بالرغم من أنها لم تثرَ أبداً. هذا، فيما أن الجماليات الهيجيلية قصر تأملي حيث تهب، مع ذلك، واقعية الأشكال، من النواخذة المشرعة على الحياة، ومعها التنوع المحسوس للأنواع والبلدان والمأثر. وبالرغم من نسقية تلك التأملات فإنها تعبُّ القارات والمناطق (التي كان يرتادها هيجل شخصياً). لقد دشن كانتط ابتسامة القط بدون القط. والجماليات الهيجيلية هي، كما أخواتها، فرع من الفلسفة، لكن جماليات كانتط لم تخرج عن الطوق. لقد أسف كاسطيّي على هذا البوار، لكنه قرر القيام بجهود واستعراض اللحظات الأربع "لتحديد الجمال المطلق" بالتتابع، ومن غير أن ينسى نعمت الإطلاق المرتبط به. ففي نظره، كما في نظرنا، ليس هناك من حب وإنما براهين الحب، وليس ثمة من جمال وإنما أعمال جميلة، فهي التي تصنع الجمال لا العكس. هذا القلب للاسم إلى صفة مضحكٍ بسذاجته، لو أنه لم يتذكر أن هذه العملية كلاسيكية ومعروفة لدى منظري الزمن القديم. وهو يتساءل بالمناسبة أين يضع كل هذه الصور القبيحة، والعنيفة عنوة، التي ظهرت في أثر التعبيرية الألمانية، أي أعمال بازليتز وشويوبنيك، بل أعمال نولده وكيفير التي تباع بسهولة اليوم. فهل أن جماليات القبيح وال بشع وفن الفضلات والرسم الشنيع ليست من مجال الفن؟

اللحظة الأولى : لا يكون جميلاً إلا موضوع الإشاع غير المفترض". وفي هذا يختلف الجميل عن الرائق الذي يعجب الحواس في عملية الإحساس، وعن الطيب الذي يرتبط بهدف معين. فأنا أرغب جسدياً في الرائق المستحب والطيب لأنمتع بهما أو أستعملهما، وهنا لا مجال للاستسلام للمحسوس أو الشهية السوقية. فذلك سيكون ضرباً من المرضية لا جماليات. فتمثيل الجمال كافٌ، بدون رغبة في الامتلاك

أو حساب المصلحة. وكاسطيلي، الذي حسب دائمًا ورغم دائمًا في امتلاك ليس فقط الأعمال التي ترضيه، وإنما أيضًا الفنانين أنفسهم (كي يجعل أبناءه يستفيدون من ذلك)، لا يمكنه إلا أن يعتقد أن كانط لو كان على حق لما وجد ثمة تاريخً للفن لأن لا وجود لسوق للفن، أو للفن نفسه، فهو ليس معجزة من معجزات الغيب. فلا محرّك ولا متحرّك إذن. بل لا وجود للفنانين، ذلك أن من يرفض المتعة لدى عاشق الفن، لا يمكنه أن يتصور أيضًا فرح وألم وقلق المدح الذي يعمل هو أيضًا بشكل مرضي بتوعلاته وعواقبه. متى كان الفن نشاطاً لم يباليا؟ المشترون يرغبون في استثمار أموالهم في الأعمال الفنية، آخرون، أو هؤلاء أنفسهم لأن الأمر ليس تنافضاً، يرغبون في إمتناع أنفسهم. ومتى لم يكن الفن استثماراً ليبيدياً وتأملياً؟ إن عشاق الفن من الموسيرين في العالم القديم أنفسهم لم يكونوا يقومون بما ي شيء لوجه الله : فعاشق الفن كان يسعى بذاته وإسرافه إلى السلطة في مدينته. لم يكن ثمة من رجل كريم لم يكن يرغب في إشهار كرمه بتسميل اسمه في لوحة، وبدون اهتمام بالجانب الضريبي. بل وبدون قوانين منظمة للمؤسسات والهبات. "فوظيفة الفن هي ألا يكون ذا وظيفة". إن نزع الوظيفية هذا يمكن تصوره كسيورة، لكن اللامبالاة والتزاهة إذا وجدتا لدى عاشق الفن الحالص فهما نتيجةً لا منطلقٍ. فالاغريقي الذي كان يصنع صنماً أو معبداً، والمسيحي الذي كان يطلب قرباناً أو نذراً، كانا يعبران عن اهتمام كبير بوجود هذا الشيء. فصحتهما وهناؤهما وخلود روحيهما كانت مرتهنة به. إن هذه الأشياء التي أتلقاها وأدركها باعتبارها أعمالاً فنية قد صُنعت لتكون وسائل مضمنة للعلاج أو للخلاص، أو ضمانة للسلامة البدنية؛ وهي باختصار أدوات ضرورية للبقاء على قيد الحياة. إن الأمر يبدو كما لو أننا، قبل 500 سنة من الآن، نفرغ دوالib كاتب اليوم كي نضع في الواجهة الرجاجية دواته، ورسالة لحصل الضرائب، وعقدة تأمين على الحياة أو وصفة طبية باعتبارها أعمالاً أدبية. وبالتالي، فإن الأشياء كانت لها في البداية غaiات جمالية قد تعرض في متحفنا وألبوماتنا "كأعمال فنية"، نأتي لمشاهدتها بدون التفكير في شرائها أو بيعها، باهتمام لا غاية له. إنه قرار يظل دائمًا مكتنًا، وهو لا يتعلق إلا بنا ولا شرعية له: فكانط، في الأخير، هو الذي يقول بأن الفن في الذات لا في الموضوع. لكن المشكلة هي أن هذا الاختيار للأشياء "الجميلة" التي تعتبر غير صالحة للاستعمال ومشتقة من كل الأشياء الاستعمالية لا قيمة كونية لها.

إذا ما نحن حددنا إنتاج الموضوعات المادية التي تكون قيمتها الاستعمالية رمزية فقط "ـ كفن"؛ فإننا نقوم هنا باستعمال مقولات وثنائيات لا تنتهي إلا لمجتمعنا. فما هو رمزي لدى الفرنسي قد لا يكون كذلك بالنسبة للبهائي، وما هو استعمالي لدى هنود

الأيمارا في بوليفيا لا يكون كذلك بالنسبة لموظفي منهاطن بالولايات المتحدة الأمريكية. علاوة على ذلك فكل شيء، في الغالب، وظيفي ورمزي. إننا نستعمله وفي الآن نفسه نستطيع تأمله، كما أن مسيحياناً يمكنه أن يصلى في الكنيسة أمام رافدة مذبح وسيطلي ليأخذ وقه فيما بعد كي يتحقق فيه وتأمله على راحته. فالكنائس أيضاً متاحف. إن هذه الوظيفة المزدوجة تجعل من الفصل بين الجميل وغير الجميل والطاهر والنجل عملية ذهنية فكرية بلا مقابل معيش.

أما اللحظة الثانية للجميل فهي، "كل ما يستحسن الناس في أرجاء الكون ، وبدون مفهوم". إن الحيرة هنا تقابلها كثرة الكلمات "يستحسن... . . . لو كان الفن دائماً يعجب الناس وبشكل مباشر فإن كاسطييلي لن يكون له ما يبيعه، ولن يكون للنقد فنانون "يدافعون عنهم". صحيح أن الفنانين الكبار حتى حدود كاتط، وباستثناءات قليلة، كانوا يحظون بإعجاب ورضى عصرهم. فقد كان الإجماع حاصلاً بصدق : جيوطو وكارافاج ودافنشي وتيتاني وفراغونار ودافيد في حياتهم وإلى حد كبير. لكن، بدءاً من القرن 19، ها نحن نشهد انتشاراً وانهياراً لهذا العالم المستقر والمتنظم بقوانين جمال معينة ومعايير حرفة متواضعة عليها، والذي كانت مراتب الفنانين فيه قابلة للمعرفة باستطلاع الأوساط المثقفة فيه. فلا دولاكروا، ولا ماني أو بيسارو أو غوغان وفان غوخ أو دوبو في لم يحظوا بإعجاب معاصرיהם. ولو أنهم لم يعشوا هذا الازدراء لما تحولوا إلى "عباقرة" يتجاوزون كل ثمن وكل امتلاك. فقد قال بيكتاسو : "لكي تحظى اللوحات بثمن باهظ في المبيع يلزم أن تكون قد بيعت في الأول بشمن بخس". لماذا إذن اشتري كاهنثيلر لوحة بيكتاسو : "أوانس أفينيون" ، لأنها، كما صرحت هو بذلك، "لا تعجب الناس كلهم بإجماع". ذلك هو سر المستقبل الذي منح الثمن الجيد. فعبرة الفن المعاصر هي تكسير المتعة (وصدم البورجوازي وذوي الأذهان البليدة)، وهي ضرورة شكلية وخصوصية في الآن نفسه. وهذه الضرورة الضمنية هي التي جعل منها "الفن المضاد" واجباً علينا. منَّا من الفنانين المضادين لم يجعل من نفسه حقار قبر الفن، وبدءاً قبر الفنانين المحبوبين والمحظى بهم السابقين له. (الذين بدورهم كانوا حفاراً قبور من سبقوهم . . . الخ). فالجميل الحديث دائماً جديداً، والجديد لا يبدو دائماً قبيحاً؟ وليو كاسطييلي يتساءل عما إذا كان هذا الفيلسوف (أي كاتط) قد تجاوز فعلاً عتبة بيته.

يقول الفيلسوف ما يحظى بالإعجاب ويكون "ذا طابع كوني". إن هذا الاقتضاب جميل، ذلك أن الفيلسوف لم يكن يجهل طبعاً اعتباطية "الأذواق والألوان". وهو يعلم علم اليقين أن الواقع السوسيولوجي خلاف ذلك، لذا فهو يطرح هنا مثالاً وأخلاقاً

للإحساس، في ما وراء السديم البَيْن للفردية. فالحكم على شيء جميل يعني طرح أنه جميل ليس فقط بالنسبة لي، وبأن شيئاً ما فيه يمكن بل يلزم أن يتطلب وسائل أي شخص، وأنه أصلاً قابل للإصال لكل واحد. إنه رهان جدير بعصر الأنوار : فالفرد هو الذي يحدد الجميل في طرافي نفسه، لكن هذا التحديد والتقرير يصلح لكل الناس. بقدرة قادر. إن ليوكاسطيلى ، وهو يحيى هذا التفاؤل الذي يفصح عنه القبول العام (الذى هو نفس قوله هو، وفي العمق نفس رضا كل عشاق الفن الكرماء أكثر مما يظنه السوقيون) مضطراً إلى الإقرار بأن القذَّاج مازال بعيداً عن الفم. لماذا لم تتم الترجمة من الكوني إلى العالمي؟ "فالفن العالمي" يظل في آخر المطاف فناً غريباً، لا فقط بالنظر إلى عدم تساوي القدرة الشرائية (إمارات الخليج تظل بعناد غريبة عن السوق). لا يملك الغرب لوحده بالتأكيد الحق في المتعة الجماية، لكن تقليدنا التصويري ليس هو، بداهة، التقليد الإسلامي أو الهندي أو الإفريقي. ويدو أن الكوني الكانطى في خصام مع التاريخ والجغرافية، والجميل كما يتصوره ليس متوجهاً ثقافياً. إضافة إلى ذلك فمنظerna لا يرى في تجربته ما يجعله يتحقق من هذا الحلم اليقظ للقسمة. ربما كان كانت على حق في القول بأن ما هو فقط جميل بالنسبة لي ليس جميلاً، لكن التفاخر والظهور قد قاما دائماً بالعكس، أي أن ما كان صالحًا في نظر الكل لا يهمه. فالتسامح وشراسة أحکام الذوق، القريبة من التعصب، تبدو في مستوى العسف الذي يُمارس. والعارفون بالفن التشكيلي يقولون بأن قيمة لوحة ما (الجمالية) غير قابلة للتفسير، لكنهم هم أنفسهم لم يتورعوا قطًّا عن الحسُّ والتفسير، وبلهجة لا تقبل الرد، بين الفنانين "الرديفين". فحتى كاسطيلى ، وبالرغم من أنه أكثر ارتيابية، يحترس من استعادة تلك التحديدات، ليس فقط لأن الزبون له دائمًا الحق، بل لأنه هو نفسه، إزاء فنانيه، لم يستطع أبداً إشهار فنان ومنحه "الدرجة العالمية" داخل حظيرته بدون أن يحط من قيمة فنان آخر ورفضه، حتى لا يحط من شأن أولئك الذين كانوا في حوزته. فمشكلته هو، مدير أكبر رواق عرض مهم في الولايات المتحدة الأمريكية، لا تكمن في توسيع السوق رغبة في ذلك وإنما في رفع أثمان الأعمال. وذلك لا يتم إلا بتنظيم الثُّدْرَة. فسيكون من الإنساني امتلاك "المتوجات الجيدة" من دون إزاحة "الرديئة"، غير أن ذلك مستحيل، فإعلاء مرتبة ما يعني من ضمن ما يعني إنزال أخرى.

ويقول كانت : "بدون مفهوم" ، وهذا التفني هنا يروق لكاسطيلى . فكانت قد أصابت المعنى. نعم ليس ثمة من قاعدة منطقية. فالمفاهيم تختص بالمعرفة، أما الفن فعاطفة، ولا يمكننا لذلك المرور من المفهوم للعاطفة والإحساس. ولا فإن كل الأدمعة العظيمة للمنطق الصوري سيكون لها ذوق غير ظاهر (بدءاً من كانت...). هل هذا

يعني أن الإحساس بالجمال طبيعي و مباشر؟ يبدو، على العكس من ذلك، أن الحساسية يجب أن تكون منظمة. وهي بالتأكيد كانت كذلك، مثلها في ذلك مثل التواصل الفعلى لأحكام الذوق التي لا تنتقل بين الإنسان والإنسان بنفسه. بل ينبغي دفعها إلى ذلك. فالعلمية تسري ربما بدون مفهوم لكنها لا تسري بدون جهد. عليها أن تملأ العدة لذلك وتبلل سروالها. فالفن الزنجي، مثلاً، ليس هبة من السماء، إنه عمل يومي، وسلسلة من الأسفار ومجازات ليس لها من طابع آلي. لتنظر بالأحرى إلى هذا الصانع من قبيلة الفانغ، في الغابة الغابونية، المشهور في المنطقة، وهو ينحت جذع شجرة ليصنع منه تماثلاً صغيراً تشريفاً لجده الذي مات حديثاً. إنه بُدُّ جميل من ضمن المئات منه. يصل المنطقة وسيط باريزي يستكشفها، يعاير القطعة ويناقش الثمن ويحصل عليها لقاء ألف فرنك فرنسي. وبعد أن يرشو مدير الجمارك بهدية منه يحمل معه هذا العمل الحرفي إلى باريس ليبيعه بثمانية آلاف فرنك إلى صاحب رواق من أصدقائه بزقاق الفنون الجميلة. ويوضع هذا الأخير التمثال في الواجهة الزجاجية بدون أن يحدد ثمنه (على عكس آلات القهوة في محلات التجارية الكبرى) وفوقه هذه البطاقة: "عمل معاصر من الفن البدائي". ليس النحات الفانغ في بلدته أي شخص. إن له سمعة وأسماء وشرف. فالناس يأتون من القرى المجاورة يحملون إليه طلباتهم. لكن ما يميز، في تصنيفاتنا، "الفن البدائي" عن الفنون الأخرى هو مجهلية أصحابه. هكذا يمحو الرواقى الباريزى اسم صاحب العمل لصالح التحديد العرقى. من ثم فإن أصالة العمل في نظر الغربى، تكون مضمونة بهذه الحيلة التى تشكل شرطاً لتجوهرها الجمالى باعتبار هذا التجوهر بدوره شرطاً لقيمة الاقتصادى. فالساحر الأبيض، في نهاية السلسلة، يضحي بالزنجي الفرد الملمس على مذبح الفن الزنجي، بحيث إن المادة التي لم يتغير شكلها، حين تقطع أربعة آلاف كيلومتر لتمر من العالم الإفريقي إلى الفن، تغير من هالتها ومن نظرتها وثمنها. ليست "مرآة الفن" هي التي تدور بها حول الأرض وإنما جهاز يجر ويلتقط ويقصى ويتحول كل الصور ليجعلها على مقاسنا. فالمجموعة المتلقية للجميل ليست سكونية كما تصور نفسها: التلقى إنتاج، والعمل الفني هو عملية يمارس فيها سحر التبيجة حجب العمل الدقيق للوسائل التي منحته إمكان الوجود.

اللحظة الثالثة تقول: "الجمال هو شكل الغائية التي يتصف بها شيء أو موضوع ما ، باعتبار أنها مدركة فيه من غير تمثيل أي غاية". هامور من جليد معتقد اللافنوية الذي اضطر إليه كانط بغايته هو، المتمثلة في تأسيس كونية الذوق نظرياً. وبما أن الغايات متواحشة وخاصة، مثلها في ذلك مثل الجاذبية والأحساس

والعواطف، فإن الذوق مطالب بالاستقلال عنها ليمكّن الجميل من أن يطرح نفسه كخاصية كونية. فعلى الشيء الجميل أن يكون لنفسه غاية نفسه من دون أي مفهوم للنفع الخارجي. بإمكاننا طبعاً أن نجعل من كانط مخترع الدازاين، الذي يلائم بين شكل شيء ما ووظيفته الداخلية. لكن الأمر لا يتعلق هنا بالأشياء ولا بالأشياء الصناعية وإنما بالحدائق وبالمساحات الحضراء. ويقدم كانط كمثال الزهرة الصغيرة التي "لا ترتبط بأي هدف". وفي الواقع فإن كل الناس، من هيدلبرغ، موطن كانط إلى أولاً-باتور، يحب الزهور الصغيرة حباً لا غاية له. فهل أنسى الحب الألماني للطبيعة صاحبنا الحساس كل ما يميز زهرة عباد الشمس عن لوحة لفان جوخ؟ صحيح أن الفنانين أيضاً ينصاعون للتنية. فقد قال برانكوزي : "إن جذع شجرة هو أصلًا وقبلاً تحت عظيم" تلكم هي "كلمة فنان" ، هكذا يحلم قارئنا المخضرم الإيطالي الأمريكي. إنها الكلمة شاعرية ورائعة وبليدة. شجرة بلوط هي ولا شك نهاية في أنها لم تُبنَ من طرف رؤية ما، وإنما تمنح نفسها مباشرة كما هي بدون خطاطات ولا مراجع وسيطة. قد تتبادر رمزية البلوط حسب الثقافات والبلدان (فهي في بلدنا قد ظلت ثابتة من القديس لويس إلى فرانسوا ميتران مروراً بفكтор هوغو). لكن شجرة البلوط الواقعية ليست كائناً تاريخياً، فالزمن لا يغير من طبيعتها، وهي تنبت وتنمو وتندثر وتعاود النمو من غير تغيير عبر القرون، وتوسعاً الجغرافي يظل خارج خصائصها البنائية. كما يمكن التعرف عليها في معزل عن أماكنها ومحيطها البشري. إن الجماليات علم نباتات تعيسة : فهي على عكس الأشجار والبلدان السعيدة تملك تاريخاً، أو بالأحرى إنها تاريخ. وإذا كانت متاحف التاريخ الطبيعي لا تختلف في غير هندستها المعمارية، فإن متاحف الفن المعاصر تخضع لإعادة التنظيم من طرف الزمن الاجتماعي، فقاعاتها تعرف الانقلابات ومتكاثفات اللوحات يتم تغييرها كلية. قد تتفق على أن الذوق ليس فكريّاً وإنما حسيّاً. ييد أن الإحساسات المتعلقة بالجميل يتم مفهّمتها من قبل الزمن. فهو الذي ينظم جمالياتنا وينحها مشروعيتها، لا فقط بورصة القيم الفنية بتقلباتها (فحركة الكرواتروشنطو لم تكن تُعتبر فناً بالنسبة للقرن 18) وإنما أيضاً فكرة الفن كقيمة يتتصف بها ما ليس ذا نفع (فالأواني الذهبية لهنري الثامن التي كان يستعملها للأكل أصبحت صياغة فنية). وإذا كان عصر الأنوار قد أوجب المتاحف، هذه الآلة الزمنية المتخصصة في إنتاج اللازمني، فإن متاحف الفن الحديث قد صنعت " الفن الحديث " الذي لم يكن موجوداً كمفهوم فريدٌ قبل ظهور الفضاءات المميزة المخصصة له (بين 1920 و 1940). لا يوجد الإحساس وفوقه المفهوم، فمهما كانت إدراكاتنا متفردة فإنها تخضع للنفيسي الثقافي سواء كانت إدراكات للطبيعة أم للوحات. فأنا لا أرى نفس الصحراء التي يراها الطوارق.

أما اللحظة الرابعة والأخيرة فتقول : "يكون جميلاً ما يتم التعرف عليه بدون مفهوم باعتباره موضوعاً للإشباع". إن الجميل إذن هو دائمًا ما يلزم أن يكون عليه الجميل بحكم الضرورة الداخلية والطبيعية، وإذا ما نحن ترجمنا المسألة قلنا : في الفن يقوم الفنانون بالعمل بكامله، والعمل الفني يفرض نفسه بنفسه. وبالبسمة المتساهلة لكاسطيلي تحول هنا إلى بسمة ساخرة. فكما لو أنها قدمنا إليه أعمالاً مكتملة ونوارس مشوية وجاهزة للأكل. وكما لو أنه لم يكن هو المبتكر لخمس أو ست طلائع متالية، سوى المسؤول عن تقديم هذه الأطباق لهؤلاء السادة. ألم يخلق هؤلاء المبدعين، هو وكل أخصائي الفن المعاصر. لذا فإن قصر دورهم على الوساطة السكونية بين الأعمال الفنية والجمهور وعدم اعتبارهم أطرافاً فاعلة مكتملة العضوية على مسرح الفن يعني عدم فهم أي شيء. و"الطبيعة العابرة للطلائع" مثلاً، هل هي كلينيتي، كوتشي، وكل من حذا حذوها أم أنها ليوكاستيلي، الذي جمعهم تحت نفس الشعار ونظمهم في حركة وحركة وسائل الإعلام وجازى النقاد ومجلات الفن الموهوبة، وأسدى النصح لجمعي التحف الفنية والمتاحف ورائب الكاتالوجات وساند مستوى الأمان في المبيعات العمومية، ونقل الأعمال لكل أنحاء العالم، من دون أن يكفي" عن استدعاء البعض للقاء البعض الآخر في افتتاح معارضه ومؤتمراته ومبادرات عشائه؟ هذه الضرورة لم "أدفع عنها" وإنما بنيتها، ولم اختلقها، لأنه كان ثمة في البداية لوحات. لكنني، من هذه المادة الخام التي لم تكن أبداً غير ذات أهمية، لكنها لم تكن أبداً حاسمة، جعلتُ من الفن التشكيلي المعاصر شيئاً آخر. وإنني لأترك للمعanدين فضل معرفة هل هؤلاء الفنانون التشكيليون أم هو روائي، وهل هي أسماؤهم أم هو اسمي الذي أعطى قيمة ومنح رواجاً لأعماله. والله وحده يعلم على كل حال أنني لم أسرق منهم الخمسين في المائة على المبيعات. ولأن كاستيلي كان مثبط الهمة فإنه لم يتقدم أكثر في نقد الحكم. فقد أدرك أن الفن الحي وفلسفة الفن أمران متبايانان وأن الحوار بينه وبين كاطن جداً مستحيلاً.

وفي هذا النقاش سينحاز الوسائطي *médiologue* جهة الفاعل ضد المذهب. فهو سيجد ذكاء النظرة في آليات السوق أكثر من استنباطات الجامعة. وإذا كما قد توقفنا كثيراً عند هذه التحديدات الفخمة، حيث يعالج الجميل بدون اهتمام بالمقدس ولا بالمواد الفنية. ويدون أي إحالة إلى اللاهوت أو التقنية، فلأنه يظهر بمظهر الوسائطي المضاد بامتياز. إنه يضرب صفحات عن الوساطات، ويدعو إلى ذوق متصل بدون تكوين وإلى حرفة فطرية بدون تعلم؛ باختصار إنه يدعو إلى فن مكتمل بذاته بلا عوامل فنية، أي إلى وظيفة بلا أعضاء، أو نظرية بدون ممارسة تقابلها. فحسب أتباع كاطن في التاريخ المعياري للفن لا شيء يتدخل بين ذات الذوق والموضوع الفني، لا شيء مما

يأتي، حسب عبارة أنطوان هيبيون : "لتأثيث عالم تحليل الفن" : أي كل اللعبة الجاربة بين حاملي الطلب (أوساط السوق) وصانعي العرض (الأوساط الاحترافية) وحدوده الفاصلة (أوساط هواة الفن)⁽¹⁸⁾.

إنها لامبلاة الجميل تجاه تطبيقاته (معمار، رسم، نقش، بستنة... الخ). ربما كانت الشكلانية الكانطية التي تغلق الإبداع على منطقة الداخل، بغض النظر عن الفنون والأنواع والأعمال الفنية، تلتقي مع شكلانية الابتكار المعاصر المنكمش هو أيضا على "لعبة لغوية" متناغمة. ييد أن سنن التقويم الذي تقتربه هذه الشكلانية يفكك كل عمليات العصرنة نظراً للسيادة الحالية لآثار الشكل على مضامين الجميل. ونحن شاهدون على أن شروط بث الأعمال الفنية ورواجها تتجاوز في المستوى إنتاجها، وذلك قصد التحديد المتنامي لطبيعتها. فالطريقة تسود على المادة إلى درجة أنها تجعل من نفسها هي المادة. وبذلك فنحن نرى أفضل السلطة التي تتدخل في صياغة أي أثر للجمال. من أين تنبع السلطة وكيف يتم منحها؟ إذا كان الفن اليوم هو ما نجده في المتاحف، فمن يرمي المتاحف ومن يقرر نوعية الأعمال التي يتم اكتسابها؟ وما هي المعاير والتواتر التي يتبعها القووميسارات في شراء الأعمال الفنية؟ من الذي يقوم بفرز الأعمال التي يتم تعليقها وتلك التي تنزل للمخازن؟ ألم تعد قضيّاً "سوسيولوجيا" وإدارة الفن هذه قضيّاً قرار وتحديد؟ ألم ينتقل الذين ظلوا خارجين إلى الداخل؟ وقد أخذ ثيري دو دوف مكان بيير بورديو ليدلّ على "تكوين الجماليات الحالصة" بتضطيره لفن المؤسسة، فيما يقوم إيف ميشو بمراقبة مراسيم "كوميسارات المعارض"⁽¹⁹⁾. فإذا كانت القيمة الفنية تأتي لشيء ما عن طريق وضعه في الواجهة أو بإعلان قيمته في المعرض، فإن أسياد المعارض والمعتمدين الفنانين قد تحولوا إلى معلمين مبدعين بامتياز. لقد كان الفنان الفرنسي مارسيل دوشان، سواء بأعماله أو بأفعاله هو الذي دشن وسائليات الفن، ومسؤولية، وذلك بفتح كاتالوغ "الإشارات". وبربّه للرهان فقد قذف بالوساطة في مقصورة القيادة. تطلّبون مني عملاً فنياً؟ إليكم هذه المِيَّوَة الصناعية، ضعواها في المتحف وانظروا لأنفسكم ملياناً فيها، إنها مرآة. فستكتشفون فيها أن المتحف هو تراكم من سبابات مُسْهَّرة : "انتبهوا، إن هذا يستحق المشاهدة". فالوسائلطي إذن هو ذلك الأبله الذي حين يُشار له إلى القمر يحدّق في الأصبع المُشير. وعوض أن يتابع وجهة الأسهُم على عواهنه، يتبع الذراع كي يبصر الجسد أو الأجسام التي تقوم بالإشارة. هل نحن نعرف أكثر فأكثر ما هو المتحف وأقلَّ فأقلَّ ماهية العمل الفني؟ ربما كان الأمر كذلك. لكن إذ كان الجواب عن السؤال الثاني لا يوجد كلية في السؤال الأول، فلتتفق على الأقل بأنهما قد يتوضحان الواحد بالآخر، وبشكل فريد.

الهؤامش

- 1- Régis Debray, *Cours de médiologie générale*, Paris Gallimard/Idées, 1991.
- 2- Claude Lévy-Straus, *Anthropologie structurale*, Paris, Plon, 1958, p. 184
- 3- Cité par Olivier Christin, *Une révolution symbolique*, Minuit, 1991, p. 133.
- 4- تعرض برغسون لآلة السينماغراف بعجلة واقتضاب وبنبرة قذحية. أما الفيلسوف ألان، فإنه يطرح في كتابه مقدمة للجماليات، بأنه "يعد الفكر" ويأن "آلية الشاشة تمحو كل شاعرية". وقد كتب سارتر في مؤلفيه : التخيّل والخيال، معتبرا هذين المكونين بنيات وعي، وهو الشيء الأكيد، غير أنه يقصي في أمثلته الصورة المتحركة أو المسجلة. أما هيدغر فإنه لا يتعرض ولو جزاً لها في كتبه الثلاثة التي تنظر للعمل الفني (أصل العمل الفني، 1935 ؛ مساهمة في قضية الوجود، 1955 ، والفن والفضاء، 1966). بينما في نظر مارلوبونتي، المُعجب بالتشكيل، والمهم عرضا بالسينما لا يوجد منظر ونقد للسينما اسمه أندرى بازان. وليس ثمة كلمة واحدة عن السينما في كتاب أدورنو، النظرية الجمالية، الصادر سنة 1970 والترجم إلى الفرنسية سنة 1989، عن دار كلسيسيك بباريس.
- 5- خصصت المجلة الجديدة للتحليل النفسي عددين مهمين للمتخيل : مصادر المتخيل (1991) ومجال البصري (1987). ومن بين 10 مقالات مخصصة للتشكيل الكلاسيكي والحديث، وللأيقونة والصنم، ليس ثمة مقال واحد مخصص للسينما وللسمعي البصري، ولا "لصور الجديدة" الرقمية. قد تكون بحاجة لعلم نفس مرضي مختص في الحياة اليومية للمحللين النفسيين كي يجعلهم يتحدثون عن فلتات لسانهم ونقطتهم العمياء. فإذا كانت طفولة العالمة متمثلة في الصورة، فإن صور طفولتنا، في النهاية، هي صور القاعات المظلمة لا صور متحف اللوفر. فشابلان وطاطي وهيششكوك أو بالنسبة للأكثر شبابا، وودي ألان وسيلبيرغ وكوبولا قد صاغوا متخيّل عصرنا على الأقل بطريقة تصاهي لوتييان ومانى وبيكاسو.
- 6- Plotin, *Quatrième élément Ennéade* (4,3.II). Voir à ce propos Grabbar, "Plotin et les origines de l'esthétique", *Cahiers archéologiques*, I, 1945.
- 7- Anne-Marie Karlen, *Le Discours sur l'art. De l'économie objective à l'économie subjective de la création*, Thèse d'Université, Faculté des Lettres et des Sciences Humaines, Besançon, 1984. "Pièces sur l'art", in *Oeuvres complètes*, tome 2, Bibliothèque de la Pléiade, Paris,
- 8- Gallimard, p. 1285.

- 9- In *L'Homme et le langage*, Paris, Denoël-Gonthier, 1971.
- ورد اسم والتر بنجامين مع ذلك، في هامش من كتاب :
- 10- *Esquisse d'une psychologie du cinéma* , Paris, Gallimard, 1939.
- 11 اقرأ بقصد الوساطات الفنية :
- Antoine Hennion, *De la fusion du groupe à l'amour d'un objet: pour une anthropologie de la médiation musicale. et De l'étude des médias à l'analyse de la médiation*, Centre de sociologie de l'innovation, Ecole des mines de Paris, 1990.
- 12- **Bernard Stiegler**, *La programmatologie de Leroi-Gourhan*, et Leroi-Gourhan, la part maudite de l'anthropologie, polycopies Paris, 1991.
- 13- هكذا يقول ميرلوبونتي في كتابه : 1964
 "إن كل تقنية هي تقنية الجسد. فهي توسيع من البنية الميتافيزيقية لبدتنا"
 14- انظر بالخصوص، من ترجمة وتعليق بيير ريكمانز :
- Shi Tao, *Les Propos sur la peinture du moine Citrouille amère*, Paris Hermann, 1984.
- 15- ليو كاستيلي وجه بارز في السوق الدولية للفن منذ السبعينيات. وقد استقر هذا الرواقي التاجر في نيويورك وبها أطلق موجة الفن الشعبي (البوب آرت) والفن التصوري، والتزعة الحدية
- 16- *Critique du jugement*, Paris, Vrin, 1960, paragraphe 26.
- 17- المرجع نفسه، الفقرة 141 .
- 18- Antoine Hennion, *De la fusion...*, op. Cit, pp. 3 - 4.
- 19- Thierry de Duve, *Au nom de l'art. Pour une archéologie de la modernité*, Paris, Minuit, 1989, et Yves Michaud, *L'Artiste et les commissaires*, Paris, Editions Jacqueline Chambon, 1990.

الفهرس

1	.....	تقديم
9	.....	تصدير: في ملتقى تاريخ الفن والديانات والتقنيات
13	.....	الباب الأول: مرحلة تكوين الصور
15	.....	الفصل الأول : الولادة بالموت
35	.....	الفصل الثاني : التواتر الرمزي
58	.....	الفصل الثالث : عبقرية المسيحية
83	.....	الفصل الرابع : نحو مادية دينية
115	.....	الباب الثاني: أسطورة الفن
117	.....	الفصل الأول : اللوبيبة اللانهائية للتاريخ
133	.....	الفصل الثاني : تshireح شبح: "الفن القديم"
151	.....	الفصل الثالث : جغرافيا الفن
165	.....	الفصل الرابع : العصور الثلاثة للبصر
193	.....	الفصل الخامس : الديانة البائسة

الباب الثالث : ما بعد الفرجة

211	الفصل الأول : يوميات كارثة
213	الفصل الثاني : مفارقات عصر الشاشة
241	الفصل الثالث : جدلية التلفزيون الخالص
268	
289	اثنا عشرة أطروحة ومسألةأخيرة